90STE JAARGANG No. 87

DONDERDAG 12 APRIL 1973

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR–DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 – 29 - Telefoon: 24360

Abonnementsprijs f. 5 per maand
(met Panorama) f. 7 per maand
Losse nummers dertig cent

Giro: 440000
Klachten bezorging: 16 – 18 uur (tel.: 24361)

Tegenstellingen aan loonfront verscherpt

VAKCENTRALES STELLEN EENHEID VOOROP

NKV volgt NVV uit SER-beraad

UTRECHT – Het Nederlands Katholiek Vakverbond zal het voorbeeld van het N.V.V. volgen en niet meer deelnemen aan het sociaal-economische overleg op centraal niveau. Dit heeft het verbondsbestuur van het N.K.V. woensdagavond met op twee na algemene stemmen besloten.

Hoewel het gesprek van dinsdagavond in het kader van de Stichting van de Arbeid het verbondsbestuur op zich geen aanleiding zou hebben gegeven het overleg op centraal niveau op te schorten, acht het N.K.V. het – gelet op de afwezigheid van het N.V.V. – op praktische gronden niet zinvol aan het S.E.R.-overleg deel te nemen. Bovendien stelt het N.K.V. in de gegeven situatie de eenheid van de vakbeweging voorop. Toen het N.K.V. deze beslissing nam, was nog niet bekend hoe de verbondsraad van het C.N.V. over de voortzetting van het overleg op centraal niveau zou oordelen.

De na afloop van het beraad uitgegeven verklaring van het N.K.V. luidt als volgt:

Het verbondsbestuur van het Nederlands Katholiek Vakverbond heeft zich uitvoerig beraden over de problemen in de industrie en de toenemende verscherping van de tegenstellingen. Het verbondsbestuur is van mening, dat de sterke aanwijzingen dat de werkgevers zich in het conflict hecht aaneengesloten hebben de werknemers eveneens dwingen tot de grootst mogelijke eenheid en solidariteit. In het gezamenlijke actieprogramma van de drie vakcentrales worden nadrukkelijk rechtvaardiger inkomensverhoudingen in ons land verlangd. Dientengevolge staat het verbondsbestuur achter het streven van aangesloten bonden om tot verwezenlijking hiervan te komen. Het verbondsbestuur stelt vast dat de werkgevers tot op heden onvoldoende bereidheid hebben getoond om te onderhandelen over enige vorm van prijscompensatie die een rechtvaardiger lastenverdeling beoogt en mede gericht is op ombuiging van de inflatie, zoals bedoeld in het centraal akkoord. Elke poging om hierover een oplossing te bereiken is door de houding van de werkgevers tot nu toe niet gelukt. In dat kader roept het verbondsbestuur alle leden en sympathisanten op tot steun aan de solidariteitsactie „Kom op" van de industriebonden in Amsterdam, die de weerbaarheid van de vakbeweging voor de komende jaren wil vergroten en die tegelijkertijd de mogelijkheid opent om de talloze solidariteitsbetuigingen te bundelen.

Blokkade van Phnompenh doorbroken

PHNOM PENH – Een convooi van 387 vrachtwagens heeft woensdag via hoofdweg vier de Cambodjaanse hoofdstad Phnom Penh bereikt. Daarmee is de blokkade van de afgelopen 20 dagen, die de bevoorrading van de stad in gevaar bracht, doorbroken, aldus een mededeling van het opperbevel in Phnom Penh.

De vrachtwagens voerden onder meer rijst en ander voedsel aan, waaraan in Phnompenh gebrek was ontstaan. De Amerikaanse luchtmacht voert brandstoffen aan, die in Phnompenh vrijwel volledig op waren geraakt. Het benzine-gebrek leidde tot storingen in de elektriciteitsvoorzieningen en omdat de watervoorziening afhankelijk is van elektrische pompen zitten verschillende gebieden al een week zonder water. Het opperbevel zei dat geprobeerd zal worden een convooi van 140 tankwagens binnen 48 uur uit Kompong Som naar Phnompenh te laten vertrekken. De brandstoffen die de Amerikaanse vliegtuigen aanvoeren zouden vooral bedoeld zijn voor de Cambodjaanse luchtmacht.

Arsenicum in baby-moedermelk

TOKIO – Van een Japanse levensmiddelenindustrie wordt een schadevergoeding van 414 miljoen yen geeist, aangezien door haar in de zomer van 1955 in de handel gebrachte baby-moedermelk de dood van 130 baby's en het ziek worden van 12.000 kinderen tot gevolg zou hebben gehad. In het produkt zou arsenicum gezeten hebben.

In Tokio werd meegedeeld dat de eis bij een rechtbank in Osaka is gedeponeerd door de ouders van de kinderen. Ze zijn zeker van hun zaak, temeer daar de slachtoffers van de door een industrie veroorzaakt visvergiftiging van rechtswege een schadevergoeding van 1,2 miljard toegewezen hebben gekregen.

Sanitaire stop

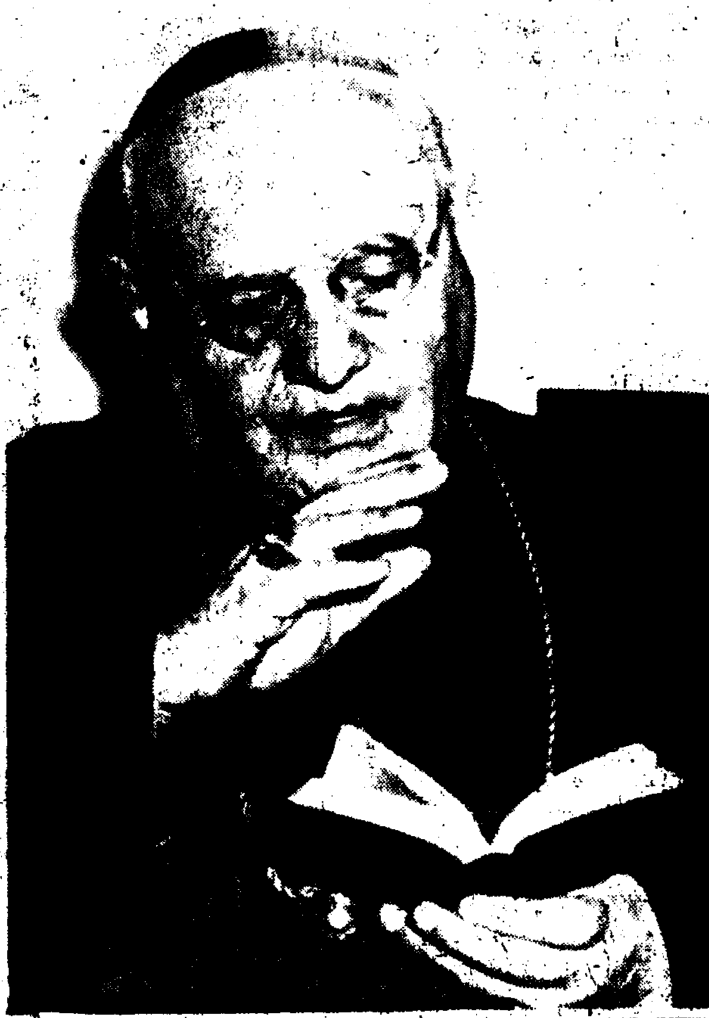
AMSTERDAM – De Roemeense veiligheidsdienst, die president Ceausescu op zijn reis door Nederland zorgvuldig begeleidt, neemt geen enkel risico. Toen het gezelschap woensdagmiddag in het Philipslaboratorium in Eindhoven aankwam, moesten daar op [illegible] van de Roemenen enkele toiletten – voor het geval dat – ontsmet worden. [illegible] die op een [illegible] maatregel niet gerekend hadden en geen ontsmettingsmiddelen bij de hand hadden, gebruikten toen een [illegible] om toilet en [illegible] bacterievrij te [illegible]. Het was niet voor [illegible] geweest. President Ceausescu maakte inderdaad [illegible] sanitaire stop.

Kandidaatstelling verkiezingen Staten op 23 mei

WILLEMSTAD – Naar de Amigoe uit betrouwbare bron verneemt zal de kandidaatstelling voor de statenverkiezingen van 3 augustus plaatsvinden op 23 mei. De partijen zullen zich dus binnen ruim een maand moeten beraden over de volgorde van de kandidaten die zullen meedoen aan de statenverkiezingen.

HOLLYWOOD. – het is jarenlang een vurige wens geweest van de Amerikaanse acteur Raymond („Ironside") Burr (links) om eens wijlen paus Johannes XIII (rechts) te mogen uitbeelden. Op 22 april zal ABC-televisie „Portrait: A Man Whose Name Was John" uitzenden. Burr ziet paus Johannes als een van de grootste figuren aller tijden. Tijdens een audiëntie zei Burr eens tegen de paus: „Ik ben een baptist." Paus Johannes keek hem even aan, waarna de kwinkslag: „En ik ben Johannes" volgde.





Fabriek in Solitrongebouw

Rockwell mogelijk in juni al in bedrijf

WILLEMSTAD. – Het staat zo goed als vast dat North American Rockwell, een elektronische industrie uit de Verenigde Staten, zich gaat vestigen op Curaçao en in de beginperiode aan zo'n vijfhonderd werknemers arbeid zal verschaffen. De besprekingen welke er vorige week plaats vonden tussen vertegenwoordigers van dit bedrijf, de heer Alofs die de economische belangen van de Antillen in New York behartigt en het B.C. van Curaçao hebben geleid tot een principe-overeenkomst voor de huur van het Solitron-gebouw voor een bedrag van tweeduizend dollar per maand ingaande 15 mei aanstaande. Uiterlijk 29 april zal North American Rockwell laten weten of de overeenkomst definitief doorgaat. Het ligt in de bedoeling dat na 15 mei eerst het gebouw zal worden aangepast aan de apparatuur van het bedrijf, waarvoor onder meer de airco's moeten worden gereviseerd. Een maand later, op 15 juni, zouden dan de werkzaamheden kunnen beginnen.

Momenteel wordt een derde van het gebouw gehuurd (met een contract van drie jaar) door de firma Island Apparel n.v. van Jerry Rosen, die er een kledingfabriek heeft. Afgesproken is met het BC dat er voor dit bedrijf een nieuw gebouw zal worden neergezet op het industrieterrein van Brievengat. Island Apparel zal in elk geval tot 15 juni in het Solitron-gebouw kunnen blijven gehuisvest. Voor de maanden die er liggen tussen de gedwongen verlating van het Solitron-gebouw en het gereedkomen van het gebouw op Brievengat, zou de heer Rosen van het BV een schadevergoeding ontvangen van maximaal 5250 gulden per maand zijnde de derving aan salaris en winst. De meisjes die in de fabriek werken, krijgen twee volle maanden salaris uitbetaald, vier maanden zestig procent van het salaris en daarbij nog voorrang voor eventuele plaatsing bij Rockwell. Vanadaag zou de vakbond Boneco hieromtrent worden ingelicht.

Het gebouw op Brievengat zal onafhankelijk van het feit of Rockwell zich op Curaçao vestigt, worden neergezet voor het geval er zich eventuele andere industrieën willen vestigen. Het BC gaat er van uit dat de acquisitie van industrieën vergemakkelijkt wordt wanneer men op korte termijn voor geschikte huisvesting kan zorgen.

Rockwell staat bekend als een zeer serieuze onderneming. Bij de onderhandelingen is duidelijk geworden dat indien de operaties naar wens verlopen, binnen enkele jaren het bedrijf kan uitgroeien tot tweeduizend arbeidsplaatsen. Er zal dan uiteraard een groter bedrijfsgebouw moeten worden neergezet en het bedrijf heeft met het oog hierop van het BC een stuk grond aangrenzend aan het terrein van Solitron in optie kunnen krijgen.

Caribische „grote vier" gaan door met integratie

Gemeenschappelijke markt wordt 1 augustus een feit

GEORGETOWN – Verwacht wordt, dat de regeringen van Jamaica, Guyana, Trinidad/Tobago en Barbados, de „grote vier" van het Caribsich gemenebest, vandaag te Georgetown eend zullen tekenen waarbij per 1 augustus een regionale gemeenschappelijke markt en een Caribische gemeenschap in het leven worden geroepen. De vier onafhankelijke staten besloten het streven naar verdieping van de Caribische integratie voort te zetten ondanks het feit, dat hun acht minder ontwikkelde partners in de Caribische vrijehandelsassociatie (CARIFTA) niet meteen van de partij kunnen zijn. Er is evenwel in het verdrag een voorziening opgenomen, waarbij de zgn „geassocieerde" staten Antigua, Dominica, Grenada, St. Kitts-Nevis-Anguilla en de kolonies Belize en Montserrat per 1 mei volgend jaar tot de markt en de gemeenschap kunnen toetreden.

De acht landen hebben gemeend zich afzijdig te moeten houden van de gemeenschappelijke markt totdat voorzieningen zijn uitgewerkt, waardoor zij metterdaad profijt zullen hebben van hun toetreding. Zij hebben er zich eensgezind over beklaagd, dat zij sinds de oprichting van CARIFTA in 1968 generlei voordeel van deze organisatie hebben gehad. Het besluit van de minder ontwikkelde landen om vooralsnog buiten de gemeenschappelijke markt en de gemeenschap te blijven wordt gezien als een tegenslag voor het integratieproces, dat een nieuwe stimulans kreeg toen op de zevende topconferentie van het Caribische gemenebest in oktober vorig jaar op Trinidad werd besloten tot oprichting van de gemeenschappelijke markt en gemeenschap per 1 mei dit jaar.

Geheime Palestijnse documenten vallen Israel in handen

TEL AVIV – De Israëlische commando's die dinsdagnacht een overval deden op doelwitten van het Palestijnse verzet in de Libanese hoofdstad Beiroet, hebben in de woningen van de drie Palestijnse leiders die ze doodden, beslag gelegd op zeer belangrijke, geheime documenten, zo berichtte woensdag de pers in Tel Aviv.

De inbeslaggenomen documenten zouden details bevatten over het Palestijnse verzet in Gaza, in Transjordanië en in het oostelijke stadsdeel van Jeruzalem.

Volgens de Israëlische kranten zal het Israëlische leger aan de hand van de documenten overgaan tot aanhoudingen, onderzoeken en ondervragingen op een uitgebreide schaal.

Radiozenders van de Arabische verzetsbewegingen hebben door radio-Cairo overgenomen adviezen aan Palestijnse verzetsstrijders overgenomen, zich te verspreiden en niet te blijven waar ze nu zijn.

Welingelichte kringen in Tel Aviv verklaarden dat de documenten gegevens bevatten die het Israel mogelijk maken nu bestaande samenzwering tegen het land te voorkomen.

Ezel hield ALM-vliegtuig op

KRALENDIJK. – Een ezel heeft gistermorgen op het vliegveld van Kralendijk voor de nodige consternatie gezorgd door juist op het moment dat het lijnvliegtuig van de ALM zou gaan landen, de landingsbaan op te lopen.

De captain van het vliegtuig besloot op het laatste moment een zogenaamde "overshoot" te maken dus zonder te landen laag over het vliegveld te vliegen. Inmiddels probeerden politiemannen in een jeep de ezel te verjagen waarbij op het dier geschoten werd. De ezel wist echter te ontkomen en verliet het vliegveld via de grote poort welke normaliter dicht behoort te zijn maar bij deze gelegenheid wijd open stond. Zoals bekend veroorzaakten enige tijd geleden geiten grote overlast op het vliegveld van Kralendijk, maar dit euvel werd verholpen door een betere afzetting van het veld. Behalve dan voor de ezel die gisteren dacht: kom ik vlieg er eens uit....

Caracas betracht matiging bij reorganisatie van OAS

WASHINGTON. – De ministers van Buitenlandse Zaken van de landen die aangesloten zijn bij de organisatie van Amerikaanse staten (O.A.S.) vergaderen na achter gesloten deuren om de voorstellen te bestuderen die in eerste instantie zijn gemaakt op de derde algemene vergadering van deze regionale organisatie, die de vorige week is begonnen.

In het middelpunt van de discussies staan de voorstellen die zijn ingediend door Perú en Chili. Deze twee landen zijn voorstanders van de onmiddellijke oprichting van een topcommissie die de reorganisatie van het Interamerikaanse systeem zal moeten bestuderen. Verder dringen zij aan op de oprichting van een Latijnsamerikaanse organisatie waarbij de Verenigde Staten niet zullen worden toegelaten. Deze organisatie zou moeten leiden tot een grote economische samenwerking van de landen in Latijns-Amerika. Hierdoor zouden de lidstaten ook vrij zijn om de betrekkingen met Cuba te hervatten. Ook stellen zij de afschaffing voor van het verdrag van Rio van 1947, waarin afspraken over de veiligheid in dit werelddeel zijn vastgelegd. Andere punten vormen de veiligstelling van de nationale natuurlijke rijkdommen, de opstelling van een gemeenschappelijk beleid om ingrijpen van de zogenaamde transnationale firma's te voorkomen en de regeling van andere zaken zoals de kwestie van de territoriale wateren.

De Panamese minister van Buitenlandse Zaken, Juan Antonio Tack heeft de Chileense en Peruaanse voorstellen al gesteund. Hij is op de vergadering in Washington hevig uitgevallen tegen de Verenigde Staten, wier politiek hij omschreef als het beurtelings geven van kruimels en zweepslagen. Ook bekritiseerde hij de O.A.S. als een verouderde organisatie. De man uit Panamá herhaalde voor de ministers het standpunt van zijn land in de kanaalkwestie zoals dat ook werd gesteld voor de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties.

Overigens heeft dinsdag het Panamese regeringshoofd, generaal Omar Torrijos ook een aanval op de O.A.S. gedaan. Hij omschreef de organisatie als ongeïnspireerd, kleur- en smakeloos. Hij deed dit op een bijeenkomst in de provincie Chiriqui. Hij voegde eraan toe. Onze zaak is te belangrijk om het voor zo'n instantie te brengen.

In scherpe tegenstelling met de toespraak van de Panamese minister voor de O.A.S. was de toon van de Venezolaanse minister van Buitenlandse Zaken, Aristides Calvani. Deze trachtte het bestaan van de O.A.S. te rechtvaardigen. Hij steunde wel een plan voor een reorganisatie, zodat het Interamerikaanse systeem meer aangepast kan worden aan deze tijd. Hij noemde de organisatie juist geschikt als een ontmoetingsplaats met de Verenigde Staten. Waarnemers achten het niet onmogelijk dat het gematigde standpunt van Venezuela behalve door de Verenigde Staten en Brazilië ook door andere Latijnsamerikaanse landen zal worden overgenomen in plaats van het extreme voorstel vanChili en Perú.

Peking laat Westduitser vrij

HONG KONG – China heeft woensdag een Westduitse technicus vrijgelaten, die in 1969 werd veroordeeld tot tien jaar gevangenisstraf op beschuldiging van spionage voor de Verenide Staten.

De vrijgelaten West-Duitser, de 38-jarige Trutz Ritter von Xylander, kwam te voet en zijn bagage dragend Hongkong binnen.

Von Xylander werd in november 1967 gearresteerd. Hij was toen in dienst van een Frankfortse firma, die een petrochemische fabriek bouwde in het noord-westen van China.

In Peking verluidde, dat volgens Chinese autoriteiten Von Xylander schuld bekend heeft. Zijn strafttijd was verkort wegens goed gedrag.

De West-Duitser heeft in Hongkong verklaard, dat hij zich uitstekend voelt en dat hij tijdens zijn verblijf in de gevangenis steeds Duitse en Engelse kranten kreeg.

Schandaal in Venezuela

CARACAS – De Venezolaanse afgevaardigden Oscar Rumbos en Antonio Espinosa zijn ervan beschuldigd 200.000 dollar te hebben opgestreken als illegale commissie bij de aankoop van tienduizend stemmachines. Rumbos staat aan het hoofd van het stembureau van de Republikeins-democratische unie (URD) en Espinosa is de leider van de Movimiento Electoral di Pueblo. De machines zijn gekocht van het Amerikaanse concern Electric Voting Machines (EVM) en zullen worden gebruikt bij de presidentsverkiezingen die in december in Venezuela zullen plaatsvinden.

AGENDA CURACAO

Losse nummers van de AMIGOE DI CURACAO zijn dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Consciëntiesteeg 27-29 en verder bij: La Bonanza, Breedestraat (O); Chu, Breedestraat 168; Candy Store, naast Botica Coromoto, Breedestraat (O): Van der Dijs, Charlottestraat 6; Discoteca Brion, De Rouvilleweg; Holiday Inn, Arthur Frommer-hotel; April Bar, Piscaderaweg; Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen; Ana, Schottegatweg-west ...; Barberia Kort, Schottegat-noord 395; ... Verdad, F.D. Rooseveltweg 143; ...ella de la Mañana, W. Churchillweg 56; ... Campana, Bermudaweg 29; Wolf, Rio ...marioweg 22; Toko Fruteria Natalie, Mahumaweg 49; La Buena Fé, Rancho; Tax Free Shop Airport; hotel Curaçao Intercontinental; El Chico, Kerkstraat 22; Alex, De Ruyterplein; El Dorado, Pietermaaiweg; Cas di Pueblo, Penstraat; „Mi Ideal", Berg Altena 98; Mensing Strada; Boekhandel Eddine, Schottegatweg-oost 185; Toko Zuikertuintje; Jansen, Santa Rosaweg 103.

BIOSCOPEN

ROXY: 19.00 en 21.00 Knife of ice. WEST-END: 19.00 en 21.00 Seduction of Inga. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 The million dollar man. DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 Cool breeze. CINE-RIO: 20.00 Valley of the headhunters.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Jandoret en morgenavond te Porta Blancu.

BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDA: Coromoto, tel.: 23241; PUNDA: Piar, tel.: 13040.

DIVERSEN

CIRCUS HNOS BELLS: 20.30 voorstelling - K.S.C.-terrein.

ANT. REISVERENIGING: 20.00 algemene ledenvergadering - Buurtcentrum Brievengat.

S.W.R.C.: 20.00 domino en bolas criollas-training.

COROMOTO-KERK: 19.00 triduum - ter ere van Jezus van Nazareth en de heilige Maagd Maria - preek door pater Marcial García Martinez (19.00 kruisweg en 19.30 heilige mis).

RUST EN BURGH: 20.00 canastadrive.

SPORT

BASEBALL: 20.00 Bridgestone vs White Horse - AA.kl. - Rifstadion.

VRIJDAG

DIVERSEN

BIBLIOBUS: 09.00-09.30 Luciaschool; 09.14-10.30 Lourdesschool, Brievengat.

MOBIELE BANK: 09.00-10.15 te Koraal Specht; 10.30-11.30 te Santa Rosa; 11.30-12.30 te Montagne; 14.00-15.00 te Seroe Grandi; 15.00-16.00 te Porta Blancu.

LUCHTPOSTSLUITING: 13.30 voor New York; 15.30 voor Europa - postkantoor; 11.30 voor New York; 17.00 voor Europa - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken ... 15.00-18.00 voor publiek.

FAMIA PLANEA

BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 09.00-11.00 (donderdag).

CURACAOS MUSEUM: 10.00-12.00 en 15.00-17.00 open - Van Leeuwenhoekstraat.

GALLERY RG: 10.00-12.00 en 16.00-17.30 open - Keukenstraat 20A (boven).

OPENBARE LEESZAAL EN BIBLIOTHEEK

CENTRALE BIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 13): openingstijden: maandag tot en met vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 13.30 tot 20.00.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 6): maandag tot en met vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 13.30 tot 18.00 openingstijden.

WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK: openingstijden van maandag, dinsdag, woensdag van 08.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag van 08.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00.

ANT. ONDERWIJSINSTELLING: elke vrijdagavond geopend van 18.00 tot 19.00 - Djonora Marthaweg.

CATECHISATIE

FORTKERK: 17.30-18.15 (twaalf tot veertien jaar); 18.15-19.00 (vijftien tot zeventien jaar).

EMMAKERK: 17.00-18.00 (twaalf tot vijftien jaar); 19.00-20.00 (vijftien jaar en ouder); 20.00-21.00 belijdenis.

JEUGDCENTRUM DIVI-DIVI: 15.30-17.30 huiswerkcursus - vanaf tien jaar; 15.30-17.00 handenarbeid A - tot twaalf jaar; 17.00-18.30 handenarbeid B - tot vijftien jaar.

TOERISTENSCHIP: 08.00-16.00 Ivan Franco.

SPORT

ATLETIEK: 16.00-18.00 training - Olympic - Rifstadion.

BASKETBALL: 19.00 training - damesvereniging Asiento.

TENNIS: 17.00 kampioenschap Asiento - heren-enkel, dames en dubbel - banen Rust en Burgh.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — Tegen het einde van de handel op de New Yorkse effectenbeurs op woensdag deed zich een herstel voor in blue chips, waardoor de markt zich wist te herstellen van een kleine daling in de middag. Dit had tot gevolg dat de koersen voor de vierde achtereenvolgende dag per saldo hoger waren.

Tijdens het merendeel van de handel onderging de markt winstnemingen, een normaal verschijnsel na enkele dagen van flinke koersstijgingen. Maar toen de winstnemingen begonnen te verminderen richtten beleggers hun aandacht weer op het nieuws over goede maatschappijwinsten. Deze heeft sinds maandag een goede invloed op de handel.

— De Canadese centrale bank heeft haar disconto van 4,75 tot 5,25 procent verhoogd.

INGEZONDEN

Aruba ta separa Bonerianonan

Bonerianonan biba na Aruba a uni nan mes cu e Arubianonan y ta bibando den un harmonia perfecto. Semper Bonerianonan a coopera cu e Arubianonan pa progreso di nos dushi Aruba. Riba terreno sindical Bonerianonan a para firme hunto cu e Arubianonan pa sindicalismo haya reconosimiento na Aruba. Bonerianonan a haya reconosimiento serka Arubianonan y e Bonerianonan ta orgulloso cu esey. Pero, sinembargo BONERIANO cu BONERIANO no ta uni cu otro na Aruba.

Pakiko? Pa via di un club, cu ta „Club Boneriano". Un grupito di Boneriano di mala fe na 1968 a keha un otro grupo Boneriano, como, 1963 — 1964 — 1965 — 1966 — 1967 — Club Boneriano a presta asina tanto den comunidad Arubiano, cu e tempu ey Club Boneriano, Social y Culturalmente, tabata e mihor Club den Antillas. Como e club tabata asina popular e tempu ey a drenta venganza y odio den un grupito di Bonerianonan (un grupito di famia) y a keha e ex-bestuur di e tempu ey. Na 1968 e keho a bai dilanti huez den prom instancia. E gruponan actual cu ta den Bonaire Club a sigi cu e caso di 1968, y un peticion a bai pa huez via di nan abogado pa bende tur cos di balor di otro grupo Boneriano pa bini na un suma di f 25.000,— pa club Boneriano. Si, bende e cosnan di e otro grupo Boneriano. Asina leeuw mala fe a bai, asina grandi odio y venganza ta. Pero, ta bon cu tin husticia. E raad den prome instancia a sali na 1968 cu e caso ta „niet-ontvankelijk". Pero, e grupito Boneriano di „mala fe" no ta satisfecho cu e decision di Raad y a apela e caso na „hoger beroep". Ken por a pensa cu bonerianonan por a llega asina leeuw cu otro pa via di un club na Aruba, un club cu tur Arubiano por corda, cu semper unidad tabata e simbolo di Bonerianonan. Awe, cu tin desunion tan grandi asina.

Boso por conta e Bonerianonan cu ta bai den club Boneriano awor. En lo pasado, ora tin eleccion mas cu 200 Bonerianonan tabata bai reunion pa eligi nan directiva pa traha pa bienestar di miembronan y comunidad Arubano. Awe apenas tin 40 Boneriano den un reunion pa eligi directiva. Mas tristo ta, cu ni Boneriano no ta interesa mas pa bai den directiva. Cu cooperacion di 3 Arubiano y 1 venezolano e directiva ta completo. Hopi hende ta pensa cu e Bonerianonan ta biba bon cu otro, ... mantene e club. No tin BINGO, BAILA no ta di nan mes, otro ta explota. E club a para bira un „Club di Famia". E grupo di odio y venganza a tuma mando. Pero na unda e miembronan a keda? E plaka di entierro a keda mescos. Awe nomber di „Club Boneriano" tin, pero NO ta majoria di Bonerianonan ta bishita e club manera nan tabata hasi 1966-1967 cu ex gouverneur Debrot y hopi otro Bonerianonan. A ser demonstra cu majoria di Bonerianonan no mester di Club, pasobra mayoria no ta bishita e club. Club Boneriano su Bestuur actual a baha balor di Bonerianonan biba aki na Aruba y nan ta lubida cu tin husticia y ora nan a bai „Hoger Beroep" ta pa caba cu e ex-bestuur. Nan ta kere di mira e otro grupo Boneriano ariba caya. Cu otro palabra, bende nan mueblenan, nan cas y tur nan cosnan di cas pa haya 25 mil florin pa Club Boneriano. Pero Dios ta grandi. E caso dilanti Husticia a dura 7 aña y 4 luna, Hoger Beroep a duna su decision cu ta „Niet-Optvankelijk". E unidad den e Bonerianonan aki na Aruba lo NO bolbe bek mas. Tabatin muchu mala fe. Pesey Bonerianonan cu ta biba aki na Aruba, no mester di Boneriano riba lista politico pa vota pe. Mihor Bonerianonan vota pa un Arubiano cu sigur e lo haya mihor representacion. Ta nos deber di steun Arubianonan y ta nos obligacion di steun Arubianonan cu ta reconoce nos ariba Aruba. No mira „Club Boneriano" como un club pa Bonerianonan. E nomber di Club Boneriano no tin balor mas. „No ta tur cos cu ta lombra ta oro" hopi ta resulta cu ta coper nan ta. ASINA CLUB BONERIANO A PARA BIRA.

CHARLES TH. REGALIS (Aruba)

Burgerlijke stand

WILLEMSTAD. — GEBOREN: 25 mrt Charline Coffie; 1 april Valerie Perez; 29 mrt Myanou Susanna; 4 apr. Raiston Martina en Rachel Bryson—Arrindell; 23 mrt Jaleska Pieter; 3 apr. Lucienne Sprock—Mercera; 5 apr. Raichell Reinita—Martina; 4 apr. Nathaly Neuman—Ludowika; 6 apr. Svetlanda Christina—Mogen en Naiyel Josepha—Juliana; 5 apr. Karien Mercelina—Abrahamsz; 6 apr. Mistika Balentyn—Luciano; 8 apr. Jocelyn Peterson—Sprock; 4 apr. Chadira Bernadina—Sling; 6 apr. Friggiola Franka—Beaumont en Marianela Louisa—Franka; 7 apr. Mylene Ignacio—Christiaan; 8 apr. Emmelyne Muzo—Thielman, Tayron Martina—Meulens en Thurston Ricardo—Muzo.

OVERLEDEN: 31 mrt Anna Zimmerman—La Croes (77 jr); 1 apr. Petronilla Beatrice (88 jr); 23 mrt Nazir Mohamed (33 jr); 1 apr. Hyacinth Henriquez (69 jr); 2 apr. Eugenio Fraay (65 jr); 28 mrt James Sherrard (54 jr); 2 apr. ... 5 apr. ... Gostina (44 jr), Julius Virginie (86 jr) en Ursula de Jongh (78 jr); 5 apr. Michael Bolein (73 jr).

* Drie Franse journalisten die van plan waren met een rubberboot door het Suezkanaal te varen om de aandacht van de wereld op de crisis in het Midden-Oosten te vestigen hebben van hun plan afgezien uit vrees voor de mijnen die in de geblokkeerde vaarweg liggen, zo meldde het Egyptische dagblad Al-Achram.

Beurs van New York

ACF Industries Inc.	43 1/4
Airco Inc.	14 7/8
Allied Chemical Corp.	34 5/8
Aluminium Co. of America	52 1/2
American Brands Inc.	41 1/4
American Can Co.	31 1/2
American Cyanamid C.	27 3/8
American Electric Power	25 7/8
American Metal Climax	33 1/2
American Motors Corp.	8 7/8
American Smelting & Ref.	21 3/8
American Teleph. & Telegr.	52 1/8
Ampex Corp.	5 1/4
Anaconda Company	21 1/2
Armco Steel Corp.	22 1/4
Atlantic Richfield Co.	75 3/4
Bendix Corp.	39
Bethlehem Steel	29 7/8
Boeing Corp.	19 7/8
Burlington Ind.	33 5/8
Burroughs Corp.	229 5/8
Canadian Pacific Ltd. Corp.	18 1/2
Celanese Corp.	34 5/8
Chase Manhattan Corp.	47 3/4
Chesapeake & Ohio Railway	46 1/8
Chrysler Corp.	35 3/4
Cities Services Co.	47 1/8
Colgate-Palmolive Co.	98
Colt Industries Inc.	19 3/8
Commonwealth Edison	33 3/8
Consolidated Edison of N.Y.	24 3/4
Continental Can Co.	26 1/2
Continental Oil	34 1/2
CPC International	30
Curtiss-Wright Corp.	25 5/8
Curtiss-Wright "A"	31
Dart Industries	36 7/8
Deere and Company	44
Dow Chemical	105
Dupont (E.I.) de Nemour	173 7/8
Eatern Airlines	15 1/4
Eastman Kodak Co.	142 1/4
Engelhard Minerals & Chem.	18 7/8
First National City Corp.	81
Ford Motor Co.	66 1/4
Fruehauf Corp.	30 3/4
General Development Corp.	9 3/4
General Electric Co.	64 1/2
General Foods Corp.	26 1/2
General Motors	75 5/8
General Public Utilities	21 1/4
General Tel. & Electronics	28 1/4
Getty Oil	113 5/8
Gilette Co.	59 1/4
Gimbel Brothers Inc.	21 5/8
Goodrich (B.F.) Co.	24 3/8
Goodyear Tire & Rubber	27 1/8
Gulf Oil Corp.	25 3/8
Illinois Central Industries	23 1/4
Insilco Corp.	12
Internat. Business Machines	430 3/4
Internat. Harvester	32 5/8
Internat. Nickel of Canada	32 3/4
Internat. Paper	38 1/8
Internat. Tel. & Tel.	42 3/4
[illegible] Corp.	24 5/8
[illegible] Steel	21 3/4
Kennecott Copper Corp.	28 7/8
Kraftco Corp.	46 1/2
Ling-Temco-Vought	10 1/8
Litton Industries Inc.	9 5/8
Lockheed Aircraft	7 1/4
Marcor Inc.	23 1/4
Martin Marietta Corp.	17 7/8
May Department Stores Co.	35 3/4
McDonnel Douglas Corp.	36 3/4
Mobil Oil Corp.	70 1/8
Nabisco Inc.	49
National Cash Register	32
National Distillers & Chem.	14 7/8
National Gylsum Co.	15 3/8
National Steel Corp.	39 1/2
NL (National Lead) Industries	15 5/8
North American Rockwell	
Olin Corp.	16
Pacific Gas & Electric	28 1/8
Penn Central Co.	2 3/4
Pepsico Inc.	84
Phelps Dodge	47
Philip Morris Inc.	134
Phillips Petroleum	45 3/4
Procter and Gamble Co.	100 1/4
R.C.A. Corp.	
Republic Steel Corp.	29 1/4
Reynolds (R.J.) Industries	46 3/8
Royal Dutch Petroleum	42 3/8
Santa Fé Industries	27 1/2
Sears Roebuck and Co.	105
Shell Oil Co.	48
Southern Co.	19 1/8
Southern Pacific Co.	36 1/8
Southern Railway	39 1/4
Sperry Rand Corp.	41 3/4
Standard Oil Co. of California	87 5/8
Standard Oil Co. (Indiana)	90
Exxon Corp.	101
Sterling Drug	35 3/8
Studebaker-Worthington Inc.	44 1/4
Sun Oil Company	51 1/2
Texaco Inc. Texas Gulf Sculph.	40
Texas Instruments Inc.	1621/4
Texas Utilities Co.	29 5/8
Transamerica Corp.	14 1/8
Unilever N.V.	53 3/4
Union Carbide Corp.	42 1/2
Uniroyal Inc.	13 1/2
United Aircraft Corp.	36 1/4
United Brands	8 3/4
US Steel Corp.	34
Western Union Corp.	28 1/8
Westinghouse Electric Corp.	38
Woolworth (FW)	22 1/4
AMERICAN STOCKS	
Arkansas Louisiana Gas	23 1/2
Brascan	21 1/8
ADD NEW YORK STOCKS	
Amerada	32
Gulf Oil Canada	37 1/4
Caterpillar	63 5/8
Columbia Gas	30
North Am. Phil Corp.	27
Westerban	33
K.L.M.	38 3/4
T.W.A.	42
Twent. Century Fox	8 3/8
Dow Jones Index	967.41

Heer Bommel en de Krookfilm

7666 — Heer Bommel had de Oude Schicht de kloof binnengestuurd, en nadat het voertuig enige tijd geklommen had, remde hij bij een steile rotswand. „Kijk," sprak hij uitstappend. „Hier begint het eigenlijke Krookgebied. Hoort u die wind huilen? En het krassen van de kraaien? Maar u hoeft zich er niets van aan te trekken zolang ik bij u ben, hoor! Die Moonkroken zijn lelijkers, maar mij zullen ze niet gauw iets doen.' ' „Fijn," zei Pim Paskant. „Heel fijn. Dit is misschien wel een leuke opname, met die zwarte bergen en die kwaaie vogels en zo. Ik zal ze even waarschuwen." Met dit denkbeeld greep hij het microfoontje om aan de filmploeg zijn plan mee te delen, en te zeggen waar hij halt gehouden had. Maar helaas, hij had niet in de gaten dat een grote roek op het kapje van de auto was neergestreken en daar zijn apparatuur lelijk onklaar maakte. „Gek," zei de geluidsman Giel Golfsneller, die op een behoorlijke afstand volgde. „Het geluid valt ineens uit. Pim had het over stoppen, maar nu weet ik niet wáár." „Ach, dat zien we wel," zei Tom Poes. „De hoofdzaak is, dat we goed rijden. Dat daar is de pas waar we doorheen moeten." Gerustgesteld stuurde de ander zijn voertuig de donkere spleet binnen, en de camerawagen volgde nadat de cameraman zijn toestel beklommen had om een leuke opname van de kloof te maken. Helaas; deze onbezorgdheid zou hun lelijk te pas komen.

Tiffany Jones

VEILIGHEIDSGORDELS VASTMAKEN ALSTUBLIEFT! WIJ GAAN LANDEN OP INVERNESS.
ZOUDEN ZE JOS AL GEVONDEN HEBBEN?... ALS ZE MAAR NIET GEWOND IS!...
TAXI! IK MOET NAAR STRATHLARGIE.
MAAKT U GEINTJES? DA'S EEN 70 KILOMETER IN DE BINNENLANDEN!
ZOIETS KOST CENTJES, JUFFROUW.
KAN ME NIET SCHELEN. IK WIL ERHEEN EN SNEL!

PAUL VLAANDEREN EN DE FORTESQUE DAGBOEKEN

HET VLIEGTUIG VERTREKT PAS OVER TWEE UUR. EN ER IS GEEN BAR OP HET VLIEGVELD.
ZET ME DAN MAAR AF BIJ HET BESTE CAFÉ. IK HEB WEL EEN BORREL NODIG.
HET SPIJT ME VAN JE VERGEEFSE REIS, BURNEY.
MOCHT WAT! IK KEN JE, VLAANDEREN...
BEHALVE DETECTIVE BEN JE OOK NOG EEN SCHRIJVERTJE. JE STAK JE NEUS IN MIJN ZAKEN UIT EEN SOORT BEROEPS-JALOEZIE.
ALS IK NIET IN ZO'N GOEIE BUI WAS, ZOU IK JE IN DE DIKKE NEK PAKKEN, BURNEY!

Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 discovaria; 20.00 ronda musical; 21.00 Hermanito discothec; 22.00 nieuws in het kort; 22.05 musical night cap; 23.55 dagsluiting (ds Boot); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 Sesame Street; 17.04 the pink panther-show; 17.25 Shell-progr.; 18.00 Shema Israël; 18.30 nieuws int.; 18.42 noticia local di awe; 19.00 musical yours; 20.00 ECO; 20.16 the persuaders; 21.15 nieuws ned; 21.32 love American style; 22.30 boletin 10.30; 22.45 spy force; 23.38 dark shadows.

***

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 defensores interplanetarios; 17.30 super heroes; 18.00 los monstruos; 18.30 los picapiedras; 19.00 la indomable; 20.00 él y ella; 21.00 sacrificio de mujer; 22.00 el observador Venezolano; 22.30 habla el presidente; 23.00 los socios; 23.30 cine de medianoche.

VENEVISION (kanaal 12): 17.00 los colosos; 17.30 corsarios y filibusteros; 18.00 Batman; 19.00 peregrina; 20.00 Joselo; 20.30 los protectores; 21.00 la mujer prohibida; 22.00 ¿qué traigo aquí?; 22.30 ahora; 24.30 24 horas; 24.45 mensajes en la noche.

***

ARUBA

RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 obsequio musical Winkel. Handelmij.; 17.30 tophits; 17.45 All Electric Sales hitparade; 18.00 Autorama hitparade; 18.15 sorpresa Kentucky; 18.30 noticiero Aruba Bank; 18.45 musica groovy; 19.00 kinderprogr.; 19.15 felicitaciones, complaciendo peticiones; 20.00 telefon deportivo; 20.30 tophits di dia; 21.00 fiesta Antilliana; 22.15 cortesia Ron Rey de Copas; 22.45 Wimco y su Martini.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226,4 m.): 16.45 atardecer musical; 18.15 musica local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe drivingclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. di Sun King Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 hitparade (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 la voz de Sion (progr. di Israël); 20.30 musica int.; 21.00 C.C.A.; 21.15 musicarla (radio ned.); 21.45 musica variá; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (925 kiloperioden - 324 m.): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 delicados pastos; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng. nieuws; 18.40 business news; 19.00 stories of Great Christians; 19.15 psychology for living; 19.30 evening serenade; 20.30 back to the bible; 21.00 sign off.

TELEARUBA: 16.00 Sesame Street; 17.00 cartoons; 17.15 pink panther; 17.45 lidsville; 18.15 survival; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 the odd couple; 19.00 Nos Tera (live); 20.00 EKO; 20.15 eng. nieuws; 20.30 Mary Tyler Moore-show; 21.00 talk of the town-show (live); 21.30 ultimo noticias; 21.35 dark shadows; 22.00 cinerama

***

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 nieuwsrubriek; 17.48 op verzoek door Anneke Jacobs en Ruud van Hilten; 18.41 sportpraatje door Peter van Brakel; 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans/engels happy stationprogr.; 20.10 ned. nieuwsuitz.; 20.30 einde uitzending.

***

VRIJDAG

CURACAO

CUROM: 06.00 opening; 06.30 met muziek naar school; 06.55 reclame-hoekje; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muz. tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.32 vervolg muz. tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.32 prot. ziekenprogr.; 10.45 gev. muz.; 11.00 Aivinne's popspecial; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclame-hoekje; 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 tape-o-theque; 14.30 album musical del continente; 15.00 exitos de ayer (N.A.); 15.30 saludo musical; 16.30 musica variá.

***

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION: 06.30 actualidades Terepaima; 07.00 desayune con nosotros; 08.30 televisión educativa; 11.15 tele-mercado; 11.30 la perfecta ama de casa; 12.00 actualidades catatumbo; 12.30 Nino; 13.30 Dick van Dyke; 14.00 Bonanza; 15.00 Ranita; 15.30 Don gato y su pandilla; 16.00 trilogía; 16.30 los tres espaciales;

VENEVISION: 11.15 himno nacional; 11.20 la oferta del mes; 11.35 cocina al minuto; 12.00 alegres aventuras; 12.30 Flipper; 13.00 loque pasa en el mundo; 13.15 Lucecita; 13.45 muchacha Italiana viene a casarse; 14.45 nosotras las mujeres; 15.15 el show de Lucy; 15.45 Daktari; 16.45 heroes indomables.

***

ARUBA

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.30 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discorama; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental; 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

RADIO ANTILLIANA: 04.30 gevarieerd muziek; 06.00 gebed en katholiek progr.; 06.15 ban trabao y school den compania di Radio Antilliana; 06.30 noticia Viana; 07.15 Arucar y su musica; 07.30 noticia Autorama; 07.45 variacion musical; 08.00 dutch machine shop; 08.45 progr. pa tur automobilista; 09.00 noticia; 09.14 hitman musical; 09.45 awe mainta ku 1270 kc; 10.00 musica Kong Hing; 10.20 hit ...; 10.40 variedad musical; 11.00 ... Baby Bakery Y Su Musica Mexicana; 11.15 awe mainta cu 1270 kc; 12.00 oracion di ... mercdia; 12.30 noticiero Viana; 13.00 noticiero Datsun; 13.30 musica variá; 14.30 musica progresivo; 15.30 Arucar y su musica Volkswagen; 15.45 Mexico canta; 16.00 Datsun y su musica; 16.30 variedad musical; 16.45 noticiero Lago Oil & Transport Comp.

RADIO VICTORIA: 05.58 apertura; 06.00 relojo musical; 06.30 noticias español; 06.35 relojo musical; 06.45 cruzada; 07.00 noticias español; 07.15 llamada a la conciencia; 07.20 ultimas noticias; 07.30 news in english; 07.50 daily bread; 08.00 ultimas noticias; 08.05 Bo musica favorito; 09.00 ultimas noticias; 09.06 rumbos de liberacion; 09.15 over to you; 09.30 e bijbel habri; 09.45 psychology for living; 10.00 ultimas noticias; 10.05 morning melodies; 10.30 through the bible; 11.00 ultimas noticias; 11.05 melodías di merdia; 12.00 ultimas noticias; 12.15 noticia di deporte; 12.25 news flash - AP; 12.30 news in english; 12.50 life; 13.00 noticias español; 13.05 concert hall; 14.00 ultimas noticias; 14.05 afternoon musicale; 14.30 radio school of the bible; 14.45 quiet time; 15.00 ultimas noticias; 15.05 ensueños musicales; 16.00 ultimas noticias; 16.15 sailor Sam; 16.30 Back to the Bible Youth.

Beurs van Amsterdam

7 pct Ned.	97.70
AKZO	85.50
Heinekens Bel. en Beh.	282.80
Heinekens Bier	316.80
Hoogovens	86
H.V.A.	———
Philips	59.60
Unilever	157.40
Kon. Olie	24.80
K.L.M.	115.20
K.N.S.M.	176.50
V. Ommeren	359
Scheepvaart Unie	162
A.B.N.	387
Nat. Nederlanden	74
Ngombezi	———
Alb. Heijn	159
AMRO Bank	84.50
Bergoss	485
V. Berkel	220
Bols	142
Bredero Ver. Bedr.	564
Buchmann Tetterode	96
Bijenkorf Beh.	126
Calvé	222
Cur. Handelmij	180
Elsevier	700
Fokker	41.40
V. Gelder	81
Gist-Brocades	69.70
v.d. Grinten	241
Hagemeijer	131.50
Internatio-Muller	72.50
Kon. Ned. Papier	285
Naarden	69.50
O.G.E.M.	121.20
Pakhoed	168.50
Rijnschelde	338
E.M.S.	21.60
Scholten-Honig	81.20
V.M.F.	161.50
Ver. Ned. Uitgeversbedr.	178.80
Wereldhaven	150.20
Wessanen	153.20
Ant. Brouwerij	———
Ant. Verf	176
Aruba Electra	225
Sur. Brouwerij	———
Converto	770
Goldmines	1500
IKA Bel. Mij.	209.50
NEFO	78.10
Robeco	255
Rolinco	169.50
Utilico	137.10
Alcan Alum	27.75
Ned. Ant. 7 3/4 71	100.7
Ned. Ant. 6 1/2 67	91.7
Ned. Ant. 60	90
Ned. Ant. 4 1/2 59	94.9
Ned. Ant. 4 1/2 62	86.8
Unitas	
ANP/CBS INDICES	
Inter Concerns	117.5
Industrie	170.7
Scheepvaart	150.6
Banken	146.9
Handel	149.8
Algemeen	144.30

Officiele koersen

WILLEMSTAD — Noteringen centrale bank van de Nederlandse Antillen, geldig op 12 april 1973 en tot nader order.

US dollar	1.77	1.79	1.81
Can. dollar	1.77	1.79	1.81
Pnd sterling	4.395	4.45	4.52
Ned. gulden	60.14	60.86	61.66
Bolivar	40.81	41.53	42.3
Zw. frank	54.74	55.46	56.26
Fr. frank	38.72	39.44	40.24
Duitse mark	62.48	63.20	64.00
Sur. gulden	98.83	100.08	100.98
Col. pesos	6.96	7.68	8.48
Begl. frank	44.00	44.72	45.52
Jap. yen	6.46	6.73	6.81
It. lire	2.76	3.06	3.14

Autotentoonstelling in New York

NEW YORK — Op de internationale automobieltentoonstelling, die op het ogenblik in New York wordt gehouden, behoren een Mercedes uit 1928, twee Rolls Royces "voor hem en voor haar" (waarde ruim 350,000 Ant. gulden) en verschillende Russische automobielen tot de attracties.

Eén van de Russische personenauto's, de op basis van de Fiat-124 gebouwde Lada, zal van 1975 af ook naar de Verenigde Staten worden geëxporteerd. De Lada is ontstaan in een 3-jarig contract tussen de Russische auto-industrie en het Fiat-concern.

Het grote automobielconcern Volkswagen is niet op deze tentoonstelling aanwezig. Als reden werd opgegeven "dat men niets nieuws te bieden heeft". Tijdens deze salon wordt ook een expositie over het openbaar vervoer gehouden onder het motto "Laat de auto staan en neem de bus/metro".

LEERKRACHTEN DREIGEN MET AKTIES

Achterstallige tegoeden niet uitgekeerd

Weer problemen op Statius met onderwijzerssalarissen

(Van onze correspondent)

ORANJESTAD (ST EUSTATIUS) — Aan het in december vorig jaar gerezen conflict tussen de leerkrachten van St Eustatius en het BC van dit eiland is weer een probleem toegevoegd.

In augustus vorig jaar was het BC van Statius akkoord gegaan met de nieuwe salarisschalen en standplaatsvergoeding. In december daaropvolgend trad de nieuwe salarisschaal op St Maarten, zowel als Saba in werking, eveneens werd daar een gedeelte van de achterstallige tegoeden uitbetaald. Omdat er op St Eustatius volgens gedeputeerde Henriques geen geld voorradig was, zag men zich genoodzaakt overeenkomstig de oude schaal uit te betalen. Evenmin werden oude schulden afgelost.

In verband met de gerezen moeilijkheden had het BC van Statius destijds een onderhoud met een delegatie van de V.O.P.-B (Vakvereniging voor Onderwijzend Personeel op de Bovenwinden). Het BC stemde toe in januari overeenkomstig de nieuwe schalen te zullen uitbetalen, alsmede de helft van de achterstallige tegoeden. Twee maanden later, maart dus, zou het tweede gedeelte volgen.

Eind januari werd volgens de nieuwe schaal uitbetaald, doch de leerkrachten moesten wachten tot begin februari alvorens de helft van de achterstallige tegoeden uitbetaald werden.

Eind maart echter hield het BC zich helemaal niet aan de gemaakte afspraken. Zonder voorafgaande mededeling of beraad kwam het BC haar belofte niet na. Alleen de salarissen werden uitbetaald.

gereageerd, terwijl zijne excellentie niet thuis gaf toen men een brief op zijn kamer liet afgeven.

Direct na aankomst op St Eustatius informeerde het BC van St Eustatius de heer J. H. Smid (commissaris van de V.O.P.-B voor Statius) over het onderhoud met de Landsregering.

Bovendien spraken de twee gedeputeerden C. Berkel en E. Henriques tegenover de correspondent van de Amigoe hun ongenoegen uit over de handelswijze van minister F. J. Tromp die naar zij zeiden zonder opgaaf van reden niet naar St Maarten was gekomen.

Explosief

Zaterdag 7 april kwamen de heren Eertink en Franken respectievelijk voorzitter en eerste secretaris van de V.O.P.-B naar St Eustatius om met alle leerkrachten de situatie door te nemen en om het gedane verzoek van een maand uitstel te bespreken.

In klare en duidelijke taal zette de heer Eertink de situatie uiteen, welke hij reeds eerder als explosief gekenschetst had.

Na een uitgebreide discussie werd besloten dat de leerkrachten alleen dan met het gedane voorstel akkoord zouden gaan als het BC van St Eustatius bereid zou zijn zwart op wit te willen bevestigen dat zij vóór 1 mei de uitstaande schulden zou betalen. Indien het BC onverhoopt niet willig zou zijn dan zal overgegaan worden tot hardere acties, wat dat dan ook zijn moge.

In een gesprek met enkele leerkrachten gaven deze duidelijk te kennen dat zij niet direct dachten aan acties die het onderwijs op St Eustatius zouden benadelen, omdat de kinderen op St Eustatius toch reeds ver achter gesteld worden. Zo hebben de twee lagere scholen sinds 1 januari 1972, geen cent voor leermiddelen ontvangen, terwijl de openbare Gouv. de Graaff-school nog niet eens op de electriciteit is aangesloten. Ook het onderhoud van de gebouwen laat veel te wensen over. Het dak van de nieuwe R.K. Golden Rock school vertoont nu reeds vele scheuren en gaten. Op vele plaatsen lekt het, doch er is geen geld voor reparatie.

Men heeft veel begrip voor de situatie, ook het BC van St Eustatius staat in deze machteloos, doch zij zijn verantwoordelijk voor het geheel.

De leerkrachten hopen dat er veel aandacht geschonken zal worden aan deze zaak. Zij zijn niet de enigen die achterstallig geld tegoed hebben. Dit geldt tevens voor de eilandsambtenaren als arbeiders, doch die zijn in tegenstelling tot de onderwijzers niet voldoende georganiseerd.

Men hoopt dat nu eindelijk iets gedaan zal worden om de vele problemen van Statius op te lossen.

Premier Isa heeft zoals gemeld maandag in de Staten gezegd dat hij zich kan voorstellen dat de onderwijzers op Statius tot acties willen overgaan gezien het financieel wanbeleid van het BC.

Protest bij autoriteiten

Daar het in de loop van de jaren vaker is voorgekomen dat het BC van Statius nalatig bleef wanneer het financiële zaken betrof, richtten de gezamenlijke leerkrachten van St Eustatius een schrijven aan het BC van St Eustatius. Een afschrift werd verzonden naar de voorzitter van de Staten, het Departement van Onderwijs, de gezaghebber van de Bovenwinden de heer R. O. van Delden, en de V.O.P.-B. Zij protesteren hierin met klem tegen het financiele beleid van St Eustatius.

In dit schrijven stellen de leerkrachten onder meer, dat zij op de hoogte zijn met de financiële moeilijkheden, waarin het eiland verkeert, doch dat zij des al niet te min het B.C. aansprakelijk stellen voor haar nalatigheid.

In het verleden zo schrijven zij zijn er tal van financiele moeilijkheden geweest. Zij noemen o.m. de vakantiegelden die na de vakantie pas uitbetaald werden, verzekeringspremies die maanden te laat betaald werden en in december 1971 moest zelfs gedreigd worden met een kort geding, omdat de vakantiegelden over dat jaar nog niet betaald waren. Zij noemen dit een zeer frustrerende situatie en spreker dan ook de hoop uit dat er spoedig verandering in de gang van zaken mag komen.

Een leerkracht deelde mee dat de Curaçao Trading Company geweigerd had een reis naar Nederland te leveren welke contractueel door het BC van St Eustatius betaald zou moeten worden. Alleen toen deze leerkracht zelf garant wilde staan voor betaling was men bereid te leveren.

Fait accompli

Gedeputeerde Henriques deelde desgevraagd mee dat ook het BC voor een fait accompli was gesteld. De eerste week van januari '73 zou een delegatie van de Bovenwinden onder voorzitterschap van gezaghebber R. O. van Delden naar Curaçao gaan, om over de financiele moeilijkheden te spreken met de landsregering. Dit gesprek vond geen doorgang, omdat minister-president Isa en de minister van Financien de heer Tromp toezegden zelf eind januari naar de Bovenwinden te zullen komen. Dit bezoek werd echter uitgesteld van eind januari naar midden februari en eind februari. Omdat de delegatie van de regering ook toen verhinderd was te komen is gedeputeerde Henriques zelf naar Curaçao gegaan, waar minister Tromp hem verzekerde dat de financiele problemen op korte termijn opgelost zouden worden. Financiele hulp bleef tot nu toe echter uit.

In de week van 26 maart werden door het BC twee telegrammen gestuurd naar de Benedenwinden en heeft de heer Henriques twee dagen lang getracht premier Isa telefonisch te spreken te krijgen. Op St Eustatius werd hierop geen reactie ontvangen.

Inmiddels werd vernomen dat minister-president R. J. Isa en de minister van Financien de heer F. J. Tromp vergezeld door de heren D. E. Calvo, directeur van het departement van financien en mr L. A. Halley hoofd van het centraal bureau voor juridische en algemene zaken eindelijk dan van 4—7 april een werkbezoek aan St Maarten zouden brengen.

Op de agenda stond ook een gesprek met het BC van St Eustatius (waarschijnlijk zullen de recente vragen in de Tweede Kamer van mr Van Zeil hier niet geheel vreemd aan zijn.)

Laat KOP.

De V.O.P.-B., die inmiddels door de leerkrachten van Statius was ingelicht over de gang van zaken had een onderhoud met gezaghebber R. O. van Delden over deze problematiek.

De gezaghebber verklaarde zich bereid indien dit nodig was het punt op de agenda te plaatsen tijdens het gesprek met de delegatie uit Curaçao. De heer Van Delden was de mening toegedaan dat het BC van Statius rijkelijk laat stappen had ondernomen en de schuld lag naar zijn mening dan ook bij het BC op Statius. Hij bevestigde eveneens dat het bezoek van premier Isa en minister Tromp enige malen was uitgesteld.

Na de vergadering van de eilandsraad met de delegatie van de Landsregering, waarbij overigens minister Tromp ontbrak kenschetste de heer Henriques deze vergadering in een onderhoud met J.B. Eertink en H. C. Voorbrood van de V.O.P.-B. als "een vriendelijk en hard gesprek". De minister-president zou bezwaren maken tegen de lijst van uitbetalingen van St Eustatius. Er zouden verkeerde berekeningen gemaakt zijn eveneens waren er onenigheden over de termijn waarover de nabetaling van de achterstallige salarissen zich uitstrekte. Het verzoek van de eilandsbesluiten staande de vergadering ter inzage te krijgen zou door de gezaghebber genegeerd zijn.

Ten einde de financiele verwarring op te lossen is met de minister-president overeengekomen, dat in de week van 9 april een financiele deskundige van de Landsregering naar Statius zal komen

Namens minister-president Isa bracht gedeputeerde E. Henriques het verzoek aan de V.O.P.-B en de leerkrachten van Statius over, of zij bereid waren alsnog een maand te wachten.

Geen gesprek

De V.O.P.-B heeft tot tweemaal toe geprobeerd minister-president R. J. Isa persoonlijk te spreken te krijgen. Doch op het eerst verzonden telegram werd in het geheel niet



WILLEMSTAD — In de kerk van Coromoto is gisteravond het huwelijk ingezegend tussen Ernst Willems en Alicia Sprockel, beiden medewerkers van TeleCuracao. De bruidegom is nieuwslezer voor het beeldscherm, terwijl de bruid, bij de jeugdige kijkers beter bekend als Tante Lisa, meewerkte aan het kinderuurtje. Na het kerkelijk huwelijk volgde in Club Oleander een receptie.

Hoofdprijzen Landsloterij

WILLEMSTAD — De hoofdprijzen van de achtste trekking van de landsloterij zijn vandaag gevallen op de volgende nummers:

HOOFDPRIJZEN: 9535 — f 30.000,—; 17246 — f 10.000,—; 2531 — f 5.000.

PRIJZEN VAN F 500,—: 3190; 4370; 4513; 5312; 6141; 7318; 8431; 10740; 13485; 14808.

PRIJZEN VAN F 250,—: 203; 3299; 339; 7383; 7806; 7971; 8097; 8391; 10138; 13549; 13966; 14325; 14373; 15762; 16040; 17251; 17345; 17662; 18662; 18616; 19792; 22085; 22890; 23100; 24193.

* De echtgenoot van Joseph Stalins dochter Svetlana Allilоejeva, William Peters, heeft in Phoenix in de Amerikaanse staat Arizona echtscheiding aangevraagd.

Vakbondleiders naar Suriname

WILLEMSTAD — De heer Eithel F. Pietersz uitvoerend-secretaris van de Caribische werknemersraad (CSTC) zal hedenmiddag naar Suriname vertrekken om daar technische bijstand en morele steun te verlenen aan de P.W.O. (Progressieve Werknemers Organisatie). Ook de heer Juan Diaz, vertegenwoordiger van de Latijns-Amerikaanse Centrale van Werknemers en een vertegenwoordiger van de CLATEC (Latijns-Amerikaanse Comité van Onderwijs en Cultuur werknemers) zullen naar Suriname gaan om uit naam van deze vakverenigingen hun steun te betuigen.

Mishandelingen

WILLEMSTAD. — Gisteren moest in het hospitaal een man worden behandeld, die door zijn zeventienjarige broer met een zogenaamd cuchu hulandes was bewerkt. Het slachtoffer liep een ongeveer vijf centimeter lange snijwond aan zijn linkerarm en twee ondiepe snijwonden aan zijn borst op. De verwondingen werden toegebracht tijdens een woordenwisseling. De dader is ingesloten en het mes in beslag genomen.

In het hospitaal werd vannacht ook een 44-jarige man opgenomen met een kaakfractuur. Deze had hij opgelopen in de nabijheid van het kerkhof te Berg Altena toen hij door enkele onbekende mannen werd aangevallen en mishandeld.

Harold Zimmerman exposeert in Hilton

WILLEMSTAD — Harold Zimmerman(25) van beroep "houseman" in de huishoudelijke dienst van het Curaçao Hilton hotel kwam er eigenlijk geheel bij toeval achter dat hij talent had om te tekenen en te schilderen.

Toen hij indertijd de jongelui van Boca St Michiel (de naam Zimmerman duidt reeds op zijn afkomst) bezig zag met het beschilderen van de oude fortmuren bij de baai besloot hij mee te gaan doen. Het kleurrijke resultaat van dit experiment, dat later leidde tot de high flying parks-rage welke inmiddels weer is geluwd, heeft U indertijd zij het in zwart-wit in de Amigoe kunnen zien.

Harold ging door met schilderen, maar nu voor zichzelf. Op houten platen ging hij met olieverf en zand typisch Curaçaose tafereeltjes scheppen: landhuizen, eenvoudige koenoekoe-huisjes, ezeltjes met waterkarren enfin folklore en traditie in felle kleuren waar de toeristen zo graag van houden. Het zijn uiteraard geen werken die getuigen van een grote technische vaardigheid want Harold heeft geen enkele scholing gehad op het gebied van de teken- en schilderkunst, maar door de eenvoud en de primitiviteit spreken de schilderijtjes toch wel aan.

En daarom heeft de management van Hilton besloten de jongeman een kans te geven om in het hotel — in de lobby voor het casino — gedurende enkele dagen zijn schilderijen te exposeren in een verkooptentoonstelling. Harold Zimmerman is uiteraard blij met dit aanbod en hoopt nadat het publiek kennis heeft gemaakt met zijn eerste stappen op het gebied van het beeldend scheppen dat hij ook een kans krijgt om zich aan de Akademie verder te bekwamen. Van ons mag het.

Adviescommissie uit raad i.v.m. rechtshogeschool

ORANJESTAD — Een adviescommissie bestaande uit de raadsleden Ciro Pieters(PPA), Watty Vos(MEP) en Albertico Arends(AVP) is gistermiddag tijdens de openbare eilandsraadsvergadering benoemd om het bestuurscollege gevraagd en ongevraagd van advies te dienen betreffende alle aangelegenheden over de rechtshogeschool.

Na aanvankelijk tegenstribbelen van gedeputeerde Max Croes, werd zonder hoofdelijke stemming een voorstel van de heer Ciro Pieters, mede-ondertekend door Betico Croes, Chomi Yarzagaray, Dolfi Oduber en Waty Vos aangenomen.

In afwezigheid van raadsleden Falconi en Eman werd gistermiddag door de Arubaanse eilandsraad vergaderd over twee agendapunten t.w. de rechtshogeschool en de volkswoningen.

MEP-leider Betico Croes noemde het bestuurscollege nalatig doordat het college nooit de commissie benoemd had om met de landsregering te gaan praten over de mogelijkheden voor Arubanen om de rechtshogeschool te bezoeken. Kort daarna kon men horen dat het al te laat was voor het schooljaar. Croes stelde enkele vragen waarmee hij wilde weten hoe ver het BC thans stond met deze zaak. Gedeputeerde Max Croes vertelde dat het land 50 procent van de kosten van de Arubaanse leerlingen zou betalen en het eilandgebied Aruba de andere 50 procent.

Het bestuurscollege had ten principale besloten drie regelingen in te stellen voor drie categorieën van toekomstige studenten. Hiertoe was het nodig twee reeds bestaande regelingen te wijzigen. De eilandsraad zou binnenkort benaderd worden om kredieten hiervoor. De eerste groep betrof eilandsambtenaren. Hiertoe zou een wijziging van de studiekostenregeling nodig zijn in een eilandsbesluit. In de toekomst zullen alle kosten inclusief reis- en verblijfkosten betaald worden. In principe heeft het BC ook besloten de vergoeding die 70 procent bedroeg te verhogen tot 100 procent.

De tweede groep bestond uit niet-eilandsambtenaren. Hiertoe was een wijziging van het studietoelagenbesluit nodig in een Afkondigingsblad. Momenteel was de maximum toelage 60 gulden per maand, doch dit zou gewijzigd worden in 2400 per jaar. Indien iemand echter genoeg verdiende, zou een zeker terugbetalingssysteem worden toegepast. De derde groep bestond uit personen die eventueel voor een normale beurs in aanmerking zouden komen.

Ook stelde de gedeputeerde dat er enkele algemene beperkingen nodig waren zoals een beperking van de leeftijd tot onder de 35 jaar.

Volgende week zouden er advertenties geplaatst worden waarin vermeld zou worden dat er formulieren verkrijgbaar zijn bij onderwijszaken.

Max Croes zei dat hij het eens was met verschillende raadsleden en dat hij eigenlijk ook vond dat het land 100 procent van de kosten moest betalen en niet slechts 50 procent. Dit was echter niet gelukt tot dusverre. En om niet weer een studiejaar verloren te laten gaan, had men die 50 procent maar genomen.

De wens van enkele leden om de docenten naar Aruba te laten komen, vond hij in zekere zin nadelig, aangezien het gewenst was om op de rechtshogeschool zelf aanwezig te zijn. Hij dacht hierbij aan zaken zoals de bibliotheek voor de student.

Over de leeftijdsbeperking zei gedeputeerde Croes dat er wel nimmer een regeling zou komen die iedereen tevreden zou stellen. Maar gezien vanuit het standpunt van de maatschappij is het niet aan te bevelen iemand boven de 35 zijn studie te bekostigen. Immers het rendement zou niet erg groot meer zijn, juist vanwege de leeftijd.

De heer Ciro Pieters noemde het in het geheel geen bezwaar dat Aruba geen bibliotheek had. Indien nodig is de eilandsraad zeker bereid op dit moment gelden te voteren om een soortgelijke bibliotheek als op Curaçao op te richten.

Max Croes gaf als zijn mening te kennen dat hij een adviescommissie zoals voorgesteld door Ciro Pieters en ondersteund door Betico Croes niet nodig vond en hij stelde voor de commissie pas in te stellen wanneer de ER de voorstellen van het BC had ontvangen. Hier was de ER het niet mee eens, maar na wat heen en weer gepraat, werd het voorstel toch zonder hoofdelijke stemming aanvaard.

Muziekacademie geeft leerlingenuitvoering

WILLEMSTAD. — De leerlingen van de Muziekacademie van de stichting Cultureel Centrum Curaçao zullen op zondagmiddag 15 april om half vier een muziekuitvoering geven in het Centro Pro Arte. Op het programma staan werken van onder anderen Telemann, Villalobos, Eccles, Debussy en Andriessen. Tijdens deze uitvoering zal de nadruk worden gelegd op het samenspel, bijvoorbeeld in de combinatie van sopraan-alt-basblokfluit en cello, dwarsfluiten, klarinetten, cello en piano duetten voor dwarsfluit, quatre mains, zang en piano.

Yud'awe brengt f. 5.563,45 op

WILLEMSTAD — Yud'awe — de poppententoonstelling van mevrouw Carmita Henriquez — heeft f 5.563,45 bruto opgebracht. De expositie was bedoeld om gelden in te zamelen voor een dagverblijf voor de ouden van dagen te Habaai. Er bestaat nog gelegenheid om gelden te storten op bankrekening no. 6369 van de A.B.N. ten name van de stichting „Birgen di Rosario".

Bèbè Rojer naar Caracas

WILLEMSTAD — De heer H. (Bèbé) Rojer zal als secretaris van de "FLATT" (Latijns-Amerikaanse federatie van transportarbeiders) de eerste bestuursvergadering van deze vakorganisatie bijwonen die op 18 en 19 april in Caracas wordt gehouden. Een beslissing genomen op de achtste bondsraadvergadering om de heer Rojer na dit congres in Venezuela op 21 april naar Duitslanden Nederland te laten gaan, dit ter bijwoning van het internationaal congres van transportarbeiders welke organisatie aangesloten is bij de wereld organisatie van arbeiders (C.M.T.) kon hij niet accepteren vanwege de vele werkzaamheden op bondsterrein.

In zijn plaats zullen de heren H. Mauris (voorzitter bond taxi-chauffeurs) en F. Provence (voorzitter bond van havenarbeiders) deze belangrijke vergadering bijwonen. Deze vergadering wordt gehouden van 15 april tot en met 11 mei.

De heren Rojer, Mauris en Provence vertrekken zaterdagavond 14 april naar Caracas. De heer Rojer wordt op 20 april weer op Curacao verwacht, terwijl de heren Mauris en Provence in de tweede helft van mei weer op Curaçao zijn.

CCC houdt dia-avond in Stella Maris

WILLEMSTAD. — De Curaçaose Cameraclub zal morgen (vrijdag) om half negen haar maandelijkse bijeenkomst houden in het r.k. Zeemanshuis Stella Maris aan de De Rouvilleweg en niet zoals gebruikelijk te Rust en Burgh. Door de heer Schasfoort zal een dia-voorstelling met geluid over Marokko worden verzorgd. Alle belangstellenden zijn van harte welkom.

Twaalf gewonden in verkeer

WILLEMSTAD — Kort achter elkaar deden zich gistermorgen drie ernstige aanrijdingen voor, die behalve verschillende gewonden ook aanzienlijke blikschade aan de betrokken voertuigen opleverden.

Omstreeks kwart voor negen raakten vier personen gewond bij een botsing tussen vijf personenauto's op de Schottegatweg-Noord ter hoogte van Landsradiodienst. Een van de gewonden werd per ambulance naar het hospitaal vervoerd met een beenfractuur; de drie andere slachtoffers zouden zich onder doktersbehandeling stellen. De totale schade bedroeg ongeveer 8.800 gulden. Een van de auto's botste aan de achterzijde van de vooroprijdende personenauto, die op dat moment gestopt was. De aangereden auto botste hierna tegen een derde auto. Door de klap botste de derde auto tegen twee andere voertuigen die uit tegenovergestelde richting naderden.

Anderhalf uur eerder liet een auto op de kruising Gosieweg/Araucaweg, die links wilde afslaan de doorgang naast zich niet vrij voor het tegemoet komend verkeer. Bij de aanrijding, die daarvan het gevolg was, raakten vier personen licht gewond; de schade wordt geraamd op 1.800 gulden.

Een kwartier later was het raak op de kruising Matta Grossostraat/Elmerstraat tussen een personenauto en een autobus, doordat een van de bestuurders geen voorrang verleende. Bij deze aanrijding werden drie jongedames gewond. Zij werden per ambulance naar het hospitaal vervoerd, waar twee hunner voor observatie werden opgenomen. De aangerichte schade was 2.500 gulden.

Op de Scharlooweg liep een taxichauffeur vermoedelijk een onderarmfractuur op, toen hij ter hoogte van Maduro & Sons te dicht langs een geparkeerde auto reed en een aanrijding veroorzaakte, die een blikschade van 300 gulden veroorzaakte.

WILLEMSTAD — Van 9 tot 12 april vindt in Medellin, Colombia, de "VI Inter American meeting on the control of foot and mouth disease and other zoonoses" plaats. De Nederlandse Antillen zijn op deze bijeenkomst vertegenwoordigd door een delegatie die onder leiding staat van de heer E.A.V. Jesurun. Verder maken deel van de Antilliaanse afvaardiging de heren R. Gomira, hoofd van de Veterinaire dienst van het eilandgebied Curacao, ir. E.S. Pieters Kwiers, hoofd van de dienst Landbouw Veeteelt en Visserij van het eilandgebied Curacao en J. van Strien, hoofd van de Veterinaire Dienst van het eilandgebied Aruba.



WILLEMSTAD. — De heer Serapio D. Leonora herdacht op donderdag 5 april het feit dat hij 25 jaar geleden in dienst trad bij de overheid. De jubilaris, die machinale houtbewerker is bij de afdeling onderhoud gebouwen, werd in het bijzijn van zijn directe chef, de heer C. Lucasius, toegesproken door het hoofd van dienst, de heer A. Th. de Jongh, m.c.e. Als blijk van waardering voor de bewezen diensten werden aan de jubilaris namens het bestuurscollege een gratificatie en oorkonde uitgereikt. Op de foto v.l.n.r. de heren S. Leito (afdeling onderhoud gebouwen), C. Lucasius (hoofd afdeling bouwkunde en onderhoud gebouwen), de jubilaris en A. Th. de Jongh (hoofd van dienst).

* * * * *

* De Tsjechoslowaakse oud-minister van Binnenlandse Zaken Josef Pavel die nauw betrokken was bij de liberaliseringspolitiek van Alexander Dubcek, is maandag overleden, zo is van welingelichte zijde vernomen. Hij was 64 jaar.

De Stichting "HET GEESTELIJK GEHANDICAPTE KIND" te Aruba roept sollicitanten op voor haar in november aanstaande te openen dagverblijf voor geestelijk gehandicapte kinderen te Piedra Plat voor de volgende functies:

A. HOOFDLEIDSTER

Deze kracht dient in het bezit te zijn van diploma's op het gebied der zwakzinnigenzorg, terwijl ervaring met het werken met zwakzinnige kinderen tot aanbeveling strekt. Zij moet in staat zijn leiding te geven aan een team van medewerkers, mee te werken aan de opleiding van personeel, terwijl van haar tevens wordt verwacht dat zij een daadwerkelijke bijdrage aan het bestuur zal leveren voor de uitbouw van de geplande zorg rond de geestelijk gehandicapten op Aruba.

B. LEIDSTER

Naast adequate diploma's op het gebied der zwakzinnigenzorg, dient deze functionaris capaciteiten te bezitten om in voorkomende gevallen de Hoofdleidster waar te nemen.

C. Drie ASSISTENT-LEIDSTERS

De voorkeur gaat uit naar medewerksters met een opleiding in de kinderverzorging, terwijl liefde voor het werken met geestelijk gehandicapte kinderen en een bereidheid om zich te verdiepen in de problemen rond de geestelijk gehandicapte, vereist zijn.

D. CHAUFFEUR/HELPER/TUINMAN

jDeze functionaris zal belast worden met het ophalen en thuisbrengen van de kinderen die het dagverblijf en de school zullen bezoeken. Verder wordt verwacht dat deze kracht in staat is om de tuin te onderhouden en allerlei dagelijkse onderhoudswerkzaamheden te verrichten. Ook zal hij hulp moeten bieden waar „mannenkracht" vereist is. Voor deze belangrijke functie is in de eerste plaats vereist een natuurlijke gave om met kinderen om te gaan, terwijl hij bezit van rijbewijs D of de bereidheid het te behalen, een tweede eis is.

E. KOOKSTER voor halve dagen.

Uitgezien wordt naar iemand die op een „moederlijke" wijze in staat is om dagelijks een eenvoudige maaltijd te bereiden voor de kinderen die in het dagverblijf vertoeven. Het is geen bezwaar indien deze functionaris echtgenote is van de Chauffeur.

F. WERKSTER

G. HULP IN DE HUISHOUDING

Tevens worden sollicitanten opgeroepen voor de functie van ONDERWIJZER(ES) aan de éénklassige imbecielenschool. Gehoopt wordt dat deze éénklassige school binnen afzienbare tijd zal uitgroeien tot een vijfklassige school. Van de te benoemen leerkracht wordt verwacht dat hij/zij op harmonieuze wijze zal samenwerken met de medewerksters van de dagverblijven.

Sollicitaties worden schriftelijk ingewacht vóór 28 APRIL 1973 bij:
Het Bestuur van de Stichting
"Het Geestelijk Gehandicapte Kind"
P.O.B. 314 Oranjestad
Aruba

MRS. E. LAMPE-VAN BURKOM

announces the marriage of her daughter

MIMI

to

LOU PAVLIS

April 12, 1973 *Address: Alto Visto 52 (Aruba)*



HINDERVERORDENING ARUBA

De Gezaghebber van het Eilandgebied ARUBA maakt bekend dat een door INTERNATIONAL AGENCIES ARUBA N.V., ingediend verzoek met bijlagen tot verkrijgen van een vergunning ingevolge de Hinderverordening Aruba tot het in werking mogen hebben van een inrichting voor het bottelen van insecticide en cosmetica, voor het verpakken van chocolade en snoepgoed, in een perceel, gelegen te Oranjestad, aan de Arendstraat z/n, ten westen van Mansell Trading en ten noorden van Cempro N.V., gedurende 30 dagen na heden op het bestuurskantoor, afdeling Algemene en Juridische Zaken, ter inzage ligt. Gedurende deze termijn heeft een ieder het recht mondeling of schriftelijk zijn bezwaren tegen bedoeld verzoek kenbaar te maken.

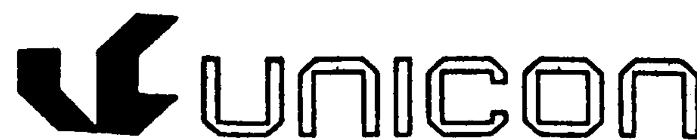
Neem deel aan de Amigoe Paas Advertentie prijsvraag
Tweehonderdvijftig gulden in cash prijzen

Van 13 april 1973 tot en met 18 april 1973 verschijnen op pagina vier, iedere dag VIJF advertenties met een vraag. Deze advertenties zijn herkenbaar aan een paasafbeelding.
In totaal komen er 25 advertenties.
Zet de antwoorden van deze 25 vragen achter elkaar in volgorde en zend Uw oplossing voor 25 april 1973 naar het kantoor van Amigoe di Aruba, Nassaustraat 110 te Oranjestad.
Op de enveloppe vermelden: PAAS ADVERTENTIE PRIJSVRAAG.

Onder de goede oplossingen worden de volgende prijzen verloot:
eerste prijs **f. 100.— cash**
tweede prijs **f. 50.— cash**
derde en vierde prijs, ieder f. 25.–cash
vijfde tot en met negende prijs, ieder tien gulden cash.

De uitslag wordt in Amigoe di Aruba en via Voz di Aruba bekend gemaakt.





AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van Amigoe, Nassaustraat 110; voorts in Oranjestad bij Refresquería van Sepp Wever; La Fama en La Popular; Edwins Drive-In te Savaneta; Nicolas Store; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00 14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

TELEFOONNUMMERS
1233 — abonnementen, advertenties, klachten en incasso;
2872 — uitsluitend redactie en directie.
NA KANTOORUREN VOOR SPOEDGEVALLEN: 1639—2950—3855.

TAXICENTRALE: 24 uur per dag, TEL.: 2116 of 1604.

BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 20.30 It's a mad, mad, mad world (AL); Rialto: 20.00 Dirty fingers (18 jr). BALASHI: Drive-In: 20.30 Red tent (14 jr). SAN NICOLAS: Principal: 20.30 Decameron (18 jr).
WIT-GELE KRUIS: Dakota en Oranjestad: zr Francina; Noord en Oranjestad: zr Felicitas; Santa Cruz en Paradera: zr Ludovic; Savaneta en Brazil: zr Michaela; San Nicolas: zr Perpetua; San Pedro-hospitaal, tel.: 2200.
WACHTREGELING DOKTOREN: San Nicolas en Savaneta: dokter O. L. Ponse, tel.: 7224.
BOTICA'S: Oranjestad: Oduber, tel.: 1780; San Nicolas: San Lucas, tel.: 5119.
WIJKGEBOUWEN: Oranjestad, tel.: 3168; San Nicolas, tel.: 5906; Santa Cruz, tel.: 8288.
DIVERSEN
TENTOONSTELLING: 17.00-22.00 muntstukken uit 265 landen - ten huize van J. Mario Odor, Zuidstraat 40.
SPORT
EAGLECLUB: 20.00 schaken.
TIVOLICLUB: 20.00 kegelen.
JEUGDBRIDGE: 19.00-21.00 wedstrijden - Colegio Arubano.
VOETBAL: 18.00 Trappers vs winnaar A; 20.00 winnaar A vs winnaar B - L.S.P.; 18.00 R.C.T.L. vs Juventud Millonarios; 20.00 S.C.A. vs Tropical - Wilhelminastadion.

VRIJDAG
DIVERSEN
BIBLIOBUS: 08.00-10.30 te Savaneta; 11.00-13.30 te Brazil.
CURSUS: n.m. beeldende expressie - leerlingen van twaalf jaar en ouder - C.C.A.
CARIBECLUB: 19.30-20.30 volleyball-training - meisjes boven veertien jaar.
LUCHTPOSTSLUITING: 15.00 voor Europa en New York - postkantoor; 16.30 voor New York - hulppostkantoor Beatrix-luchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)
TENTOONSTELLINGSCOMMISSIE C.C.A.: 14.00-17.00 gelegenheid gratis kunsttijdschriften te lezen - C.C.A.
ALGEMENE HUISWERKCURSUS, Oranjestad: 16.00-18.00 voor leerlingen MAVO-scholen, eerste drie klassen HAVO of Atheneum, Mon Plaisircollege.
Y.M.C.A.: 17.30-18.30 rolschaatsen - meisjes; 18.30-19.30 rolschaatsen jongens; 20.00-21.00 rolschaatsen - tieners - clubgebouw San Nicolas.
ANT. ONDERWIJSINSTELLING: spreekuur: maandag tot en met vrijdag van 16.00 tot 19.00; zaterdag van 10.00 tot 12.00 ten huize van de heer Raymann, Torricellistraat 10, Oranjestad.
FILMVOORSTELLING: 19.00 voor de jeugd - Commandeursbaaiclub, Savaneta. FILM: Jungle book.

Minister Croes antwoordt GABA

WILLEMSTAD — De minister van Economische Zaken, de heer Dominico Guzman Croes, heeft gisteren gereageerd op een telegram, dat hij eergisteren van de gouvernements arbeiders Bond Aruba (GABA) ontving en waarbij de aandacht van de minister werd gevestigd op enkele prijsstijgingen in de levensmiddelensector. Minister Croes deelde in zijn telegram aan het bestuur van de GABA mede, dat zijn departement op de hoogte is van de gesignaleerde prijsstijgingen en terzake diligent is. De minister vestigt evenwel de aandacht van de GABA op het feit, dat levensmiddelen slechts een deel van het consumptiepakket van het gezin uitmaken, terwijl hij eveneens erop wijst, dat de verhogingen afhankelijk zijn van externe kostenstijgingen die in het buitenland hun oorzaak vinden.

Minister Croes deelt tenslotte aan het bestuur van de GABA mede, dat morgen het hoofd van de afdeling economische controle en prijscalculatie op Aruba zal zijn en gaarne met het bestuur een gesprek zal hebben..

Raadslid peutert zand uit stuk ringbalk

BOUW N.V. VAN BEDROG BESCHULDIGD

Eilandsraad ontstemd door bouwschandaal volkswoningen

ORANJESTAD – Uitvoerig werd gistermiddag door raadsleden van alle politieke partijen kritiek geleverd op het bouwschandaal van de volkswoningen door de Bouw n.v. Als eerste spreker trad op Betico Croes, fraktieleider van de MEP, die erop wees dat hij vooral verontrust was doordat diezelfde maatschappij ook bezig was met de bouw van het ziekenhuis en het Jamanota-hotel. Over enkele jaren zullen we de gevolgen daarvan te zien krijgen, aldus de heer Croes. Uitgebreid ging hij in op de vele fouten die er gemaakt waren bij de bouw van de volkswoningen. Op de plaats waar de muren elkaar raakten, had men eenvoudigweg geen cement tussen gedaan en dergelijke.

Hij stelde een lange rij van vragen aan het BC. Waarom had het BC de bouw laten stopzetten? Op wiens aanbeveling was dat? Thans heeft het BC besloten het toezicht over te dragen aan een particuliere firma. Is dit een brevet van onvermogen voor DOW? Of een motie van wantrouwen voor eigen ambtenaren, terwijl de schuld niet bij de overheid maar bij de bouwers zelf ligt.

Is het waar dat de persoon die door die particuliere firma is belast met het toezicht op de volkswoningbouw, belangen heeft in de bouwcombinatie? Is het niet de zoon van een van de eigenaren van een van de firma's die tezamen de Bouw n.v. vormen, die belast is met het toezicht? Sprekend over DOW verzocht Betico Croes het BC niet langer spelletjes te spelen met ambtenaren, en de plaats van hoofd van DOW open te houden voor een der gedeputeerden.

De heer Frans Figaroa vond dat de Bouw n.v. het Arubaanse volk bedrogen had, evenals ook het Curaçaose en Bonairiaanse volk bedrogen was. Hij stelde voor met zijn allen, de gehele eilandsraad, het volkswoningprojekt te gaan bezoeken, zodat een ieder zelf met zijn eigen ogen alles kon zien.

De heer Daniel Leo zorgde voor een verrassing in de raad, door uit een papieren zak een stuk ringbalk van een volkswoning te halen, waaruit hij met zijn vinger het zand kon peuteren. Het stuk ringbalk ging langs enkele raadsleden en kwam ook bij de gedeputeerden op tafel, die het vol belangstelling bekeken.

De heer Yarzagaray van de AVP zei dat al hetgeen gezegd was over de slechte bouw van de volkswoningen waar is. Wij moeten toegeven dat dit een schandaal is. Het is een rotzooi. Hij wilde uitsluitsel hebben over het feit dat de aannemer bepaalde dingen uitbesteedde aan zijn eigen arbeiders om zodoende goedkoper uit te zijn.

Ciro Pieters zei de situatie van de volkswoningen te betreuren. Van te voren hadden wij reeds geen vertrouwen in deze firma door het werk zoals geleverd op Curaçao en Bonaire, maar we hadden gehoopt het vertrouwen alsnog te zullen krijgen. Maar vandaag zien we dat het wantrouwen terecht is geweest. De goede naam van Aruba werd schade toegebracht door een dergelijk bouwschandaal. Pieters dacht dat het misschien aanbeveling verdiende voortaan altijd de controle te laten in handen van particulieren.

Wat betreft de verklaringen van de ingenieur van de Bouw n.v. in een plaatselijke krant, merkte de heer Ciro Pieters op dat hij goed was in rekensommetjes, doch zijn studie hoe aan goed materiaal te komen, erg pover was. Hij ondersteunde het voorstel van Figaroa om de volkswoningen te bezoeken, zodat de raadsleden deze ingenieur zelf enkele vragen konden stellen.

Wat betreft de verklaring dat, doordat de Bouw n.v. zoveel eerder de woningen zou afleveren, het BC geld zou winnen, stelde de heer Pieters dat het niet de zaak van de Bouw n.v. was. Laten zij maar zorgen behoorlijke woningen te bouwen en ze hoeven heus niet eerder klaar te zijn en zeker niet op deze wijze. Wij wensen een dergelijke produktie niet, aldus de heer Pieters.

Tenslotte vond hij dat het BC te kennen moet geven dat de werken van de Bouw n.v. niet op prijs gesteld worden.

Hierna werd het voorstel om de volkswoningen te bezoeken aanvaard en hedenmiddag om een uur zou de gehele eilandsraad in het gezelschap van de pers, die ook is uitgenodigd dit bezoek afleggen. Daarna zal de openbare vergadering doorgaan, waarbij allereerst gedeputeerde Virgilio Kock zal antwoorden.



Hank Bryce (Esso) maakt hier een basketballaanval van Caribe onschadelijk. Esso won met 39-35.

In Basketballcompetitie:

Esso subkampioen heren en Colegio kampioen jrs.



Colegio Arubano, Junioren basketballkampioen van Aruba. In laatste wedstrijd werd YMCA—San Nicolas met 38-31 bedwongen.

ORANJESTAD – Esso Club Tigers is dinsdagavond sub-kampioen basketball van Aruba geworden na een 39-35 overwinning op Caribe. Het team van Colegio Arubano werd kampioen in de Juniorenklasse na een verdiende 38-31 zege op YMCA—San Nicolas.

Beide wedstrijden waren de laatste van een best of 3 play-off om een beslissing te forceren nadat de teams in de gewone competitie op gelijke tred waren geëindigd. In de A-klasse play-off tussen Caribe en Esso, wist Caribe de eerste wedstrijd op gemakkelijke wijze te winnen toen Esso niet was komen opdagen.

De Tijgers kwamen wel voor de tweede en derde wedstrijd en wisten beiden op verdiende wijze te winnen. Bij de rust in de wedstrijd van dinsdagavond stond Esso reeds met 20-17. De eindstand werd 39-35 in het voordeel van Esso. Hierdoor werd Esso heren subkampioen van Aruba na kampioen Ritz.

De play-off in de Juniorenklasse kwam dinsdagavond ook ten einde met de derde en laatste wedstrijd tussen YMCA-San Nicolas en Colegio Arubano. Nadat YMCA de eerste wedstrijd had gewonnen, nam Colegio vorige week de tweede wedstrijd voor haar rekening en op dinsdagavond ook de derde wedstrijd met de 38-31 stand. Hiermee legde Colegio Arubano beslag op het kampioenschap in de Juniorenklasse, terwijl YMCA als subkampioen eindigde. Bij de rust leidde YMCA met 21-16.

Zoals reeds gemeld is bij de dames Valiant als kampioen en Aruba als subkampioen geëindigd, terwijl in de heren B-klasse de Chinese Youth Club kampioen en RCA subkampioen zijn.

Bestuursfuncties in ATIA verdeeld

ORANJESTAD — In de eerste bestuursvergadering van de Arubaanse vereniging voor handel en industrie (ATIA) werden de bestuursfuncties als volgt verdeeld: voorzitter Ebby Arends, vice-voorzitters Oscar Marugg en Don Mansur, secretaris Cay van Blarcum, penningmeester J. Geervliet, leden Pablo Croes, Tico Kuiperi, Tico Petronia, Henk Smouter, Joost Stenfert Kroeze en Jose Trappenberg.

Jubilarissen DOW

ORANJESTAD — Op dertien april is het vijfentwintig jaar geleden dat de heer Silvinio Maduro in dienst trad van de overheid. De heer Maduro is chauffeur bij de afdeling wegen van de dienst Openbare Werken en zal vrijdagmiddag worden gehuldigd. Hierbij zal hij worden toegesproken door het waarnemend hoofd van dienst Rudy Oduber en gedeputeerde ing. Virgilio Kock. Volgende week vrijdag heeft DOW weer een jubilaris in de persoon van de heer Jan Kelly, die dan eveneens een kwart eeuw in dienst van de overheid is. De heer Kelly is chauffeur bij de afdeling Reinigingsdienst en zal op die dag eveneens gehuldigd worden.

President Thieu in Londen en Bonn

BONN — De Britse premier, Edward Heath, heeft de Zuidvietnamese president Nguyen Van Thieu dinsdag toegezegd hem diplomatiek en bij de wederopbouw van zijn land te zullen blijven steunen. Thieu was dinsdag uit Rome in Londen aangekomen voor een bezoek van enkele uren en reisde daarna door naar Bonn.

Met Heath heeft hij besproken over de ontwikkeling in zuidoost-Azië en „een aantal actuele internationale vraagstukken", aldus een communiqué. Het bezoek van Thieu ging vergezeld van strenge veiligheidsmaatregelen. Zonder voorafgaande bekendmaking werd Thieu met een hefschroefvliegtuig naar het landgoed Chequers gebracht, in plaats van met een auto naar Downing Street.

In Bonn kwam het dinsdag tot protestdemonstraties tegen het bezoek van Thieu. Terwijl hij nog in Engeland was dreef de politie in Bonn met gummistokken, traangas en een waterkanon linkse jongeren uit het 18de-eeuwse stadhuis, waar de betogers ernstige schade hebben aangericht. Bij de gevechten werden 14 agenten gewond. Drie demonstranten zijn gearresteerd.

Toen Thieu aankwam voor een kort bezoek aan president Gustav Heinemann was de betoging overgegaan in een protestmars in Bonn.

Werk in Arubaanse bouw vandaag volledig hervat

Partijen eindelijk weer aan onderhandelingstafel

ORANJESTAD – Ingevolge de gisteren gemaakte afspraak heeft het bestuur van de General Workers Union gisteravond via radio en televisie een beroep op haar leden gedaan om zonder uitstel hedenmorgen zeven uur het werk te hervatten. Het bleek namelijk dat veel stakers niet op de hoogte waren geweest van het eerste verzoek. Het gevolg van de gisteravond gedane oproep was, dat hedenmorgen op alle bouwwerken het werk voor honderd procent werd hervat. Bij het aanbouwzijnde ziekenhuis aan de Eagle en het Jamanotahotel aan de Palmbeach draaide alles weer op volle kracht.

GWU secretaris Julio Quyada deelde de Amigoe hedenmorgen op een vraag mede wat de vooruitzichten zijn, dat hij verwacht dat spoedig overeenstemming zal worden bereikt over een nieuw te sluiten cao. „Het is zeer gunstig' ', aldus de heer Quyada de vooruitzichten zijn prima, we hebben over enige punten reeds overeenstemming bereikt en moeten over enige andere punten nog spreken.

Gistermorgen moesten de onderhandelingen tussen de FTA, GWA en WAB in aanwezigheid van landsbemiddelaar Eddy Maduro worden geschorst, omdat een goed deel van de GWU-stakers het werk niet had hervat in tegenstelling met hetgeen door de GWU was toegezegd. Tijdens de onderhandelingen was gebleken dat om twee uur ongeveer vierhonderd stakers, dat is 75 procent van het oorspronkelijk totaal, niet op hun werk waren teruggekeerd. De onderhandelingen werden daarom verdaagd tot vanmorgen negen uur, waarbij de GWU toezegde alles in het werk te stellen om alle stakers weer aan het werk te krijgen. Dit is de GWU vanmorgen dan ook inderdaad gelukt.

Verkoop douanegoederen

ORANJESTAD — Onder leiding van notaris mr E. Lacle begon gistermorgen in de douaneloods de openbare verkoop van niet afgehaalde douanegoederen, waaronder zich twee autos bevonden. De belangstelling was bijzonder groot om een „koopje" te halen. Het merendeel van het publiek moest op straat blijven staan en kon daardoor weinig van de verkoop horen en ook niet bieden. Het zou aanbeveling verdienen, gezien de groeiende belangstelling dat in de toekomst dergelijke openbare verkopen zodanig worden gehouden dat er voor het publiek ruimte genoeg beschikbaar is hetgeen de opbrengst zeker ten goede zal komen.

IJzeren staaf boezemt bedreiger ontzag in

ORANJESTAD — Bij de recherche te Oranjestad deed een man op dinsdag aangifte van bedreiging tegen een andere man. De laatste was des middags bij aangevers woning gekomen en had daarbij de bedreiging geuit dat hij aangever zou afmaken. Toen aangever echter met een ijzeren staaf naar buiten kwam nam de bedreiger de benen. Hij werd tegen half zeven des avonds door de politie aangehouden. Hij verkeerde onder drankinvloed en werd ter ontnuchtering ingesloten. De volgende dag werd hij na verhoor en aanzegging van een procesverbaal heengezonden.

** Er zijn evenveel ratten als mensen op de wereld, zo heeft de wereldgezondheidsorganisatie op een conferentie in Boedapest over de uitroeiing van de ratten bekendgemaakt. De ruim 3,7 miljard ratten zorgen jaarlijks voor de vernietiging van rond 33 miljoen ton levensmiddelen.

G.E. Wong A Soy met pensioen

ORANJESTAD — Op 21 april zal de heer George Eduard Wong A Soy hoofdcommies ten postkantore in Oranjestad de overheidsdienst verlaten wegens bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd. Reeds in 1941 trad hij als schrijver in dienst van het hulppostkantoor te San Nicolas. Thans is hij opgeklommem tot chef van algemene dienst en vervanger van de postdirecteur op Aruba.

Ook in het sociale leven is de heer Wong A Soy geen onbekende. Vele jaren was hij voorzitter van de Vereniging Suriname en meermalen voorzitter van de Ancient Order of Forester. Bij het verlaten van de dienst zal hij zich vermoedelijk in Nederland gaan vestigen. In de heer Wong A Soy verliest de overheid een goed ambtenaar en de gemeenschap een verdienstelijk burger.

ORANJESTAD — De heer John Merryweather, bestuurslid van de Stichting Parken Nederlandse Antillen bood een van de eerste exemplaren van zijn fotoboek met culturele en historische monumenten van Aruba aan, aan waarnemend gezaghebber Frans Wernet. Het boekje werd uitgegeven door de Witstores en verzorgd door de Verenigde Antilliaanse Drukkerijen VAD. De opbrengst is voor het werk van de Stichting.



Bestuurder loopt heupfractuur op

SAN NICOLAS — De bestuurder van een personenauto die kennelijk veel te hard reed vloog op dinsdagmiddag kwart voor zeven in de Bernhardstraat te San Nicolas uit de bocht en botste eerste tegen een koraalmuur en kwam daarna tegen een lichtmast tot stilstand. De auto werd totaal vernield of tewel een schade van 8500 gulden. De bestuurder — eenentwintig jaar oud — kreeg een heupfractuur en werd per ambulance naar het hospitaal gebracht en opgenomen.

Waardevolle ring van toeriste zoek

ORANJESTAD — Dinsdagavond kwart over elf deed een Amerikaanse toeriste aangifte van diefstal van een platinaring voorzien van diamanten, volgens haar een waarde vertegenwoordigende van zesduizend dollar. Eveneens verdween uit haar hotelkamer een geldsbedrag van ruim eenhonderd dollars. De diefstal zou tussen kwart voor negen en kwart voor tien des avonds zijn gepleegd. Deze ring bleek niet verzekerd te zijn.

Een man die even na middernacht in een refresqueria te San Nicolas bier en sigaretten had besteld en daarna was weggegaan zonder te betalen, had echter buiten de Portugese waard gerekend. De Portugees ging de man achterna en haalde hem in. Toen de man weigerde te betalen en daarna eveneens weigerde de goederen terug te geven sloeg de Portugees hem met een stuk hout op het hoofd en armen. De gewonde man werd naar dokter Ponse gebracht waar bleek dat hij een gebroken pols had. De zaak is in onderzoek.

Enorme belangstelling voor Curacao op Henry Davis Travel Trade Show

WILLEMSTAD — Ook dit jaar heeft het Curacaos Toeristen-bureau in New York, samen met de Curacao Hotel Association, deelgenomen aan de „Henry Davis Travel Trade Show". Dit keer was de interesse van de reisagenten voor de folders verspreid op de Curacao stand, enorm. Er werden meer dan 60.000 folders uitgedeeld.

De „Henry Davis Travel Trade Show" is een jaarlijks terugkerend evenement dat speciaal voor reisagenten in acht verschillende plaatsen in de V.S. wordt georganiseerd, opdat deze persoonlijk met de verschillende produkten kunnen kennismaken.

Op de „show" werden duizenden nieuwe folders uitgereikt en ook Curacao heeft dit jaar twee nieuwe programmas aangeboden; het nieuwe 1973 zomerprogramma „Free Spree In The Sun", en het programma opgesteld voor de National Association for the advancement of Colored People, (N.A.A.C.P.). Verder zijn er verschillende nieuwe „packages" geintroduceerd door de Curacaose hotels, zoals een honeymoon- en een „Single Swingle" package.

Twee avonden was de show in het New Yorkse Commodore Hotel, daarna reisde het geheel naar Paramus, New Jersey, Philadelphia, Pennsylvania, Boston (Framingham), Massachusets, Hartford, Connecticut, Scarsdale, Westchester en Hemstead, Long Island.



Op de foto: de stand van Curaçao in het Commodore Hotel te New York. Van links naar rechts: John (Joop) Verschoor, General Manager Curaçao Tourist Board; H. W. A. (Ientje) van Hoboken, District Manager Curaçao Tourist Board; John Udell, Sales Manager Curaçao Inter-Continental; Miss Miriam Kendall, vertegenwoordigster Flamboyant Sands Hotel, en de heer Roger Snow, die het Avila Beach Hotel vertegenwoordigde.

Israel kiest nieuwe president

JERUZALEM — Het Israëlische parlement heeft professor Ephraim Katchalski tot president gekozen. Hij kreeg 66 stemmen. Op zijn tegenstander, professor Ephraim Urbach, werden 41 stemmen uitgebracht. Direct na zijn verkiezing maakte Katchalski bekend dat hij een hebreeuwse naam aanneemt, Ephraim Katzir.

Katchalski zal op 24 mei zijn ambt aanvaarden. Hij heeft de Hebreeuwse naam Katzir aangenomen omdat overheidsfunctionarissen nu Israël Hebreeuwse namen moeten hebben.

De functie van president is voornamelijk representatief en heeft weinig politieke betekenis. De 56-jarige Katchalski is in Rusland geboren en heeft geen politieke ervaring. Hij is werkzaam bij het Weismann-instituut in Rehovoth, waar hij zich specialiseerde in de immuniteitsleer. Hij wil naast zijn presidentschap ook zijn wetenschappelijk werk voortzetten. Katchalski is actief geweest in het ondergrondse joodse leger, de Hagannah, voor de oprichting van de staat Israël. Hij is getrouwd en heeft twee kinderen.

De kandidaatstelling van Katchalski heeft tot een controverse geleid in de Arbeiderspartij. Een groot deel van de partij gaf de voorkeur aan de populaire politicus en plaatsvervangend voorzitter van de Knesseth, Itsjak Navon. Daar was de partijtop echter tegen omdat Navon vroeger behoorde tot de groep van Mosje Dajan en Davis Ben-Goerion, die zich afsplitste van de Arbeiderspartij, maar zich later weer aansloot. Navon behoort tot de groep van Israeliers die afkomstig zijn uit het Midden-Oosten. Waarnemers meenden dat zijn verkiezing hij had kunnen dragen tot overbrugging van de maatschappelijke en politieke kloof tussen ethnische groeperingen in Israël.

Enschedeeers raakten hoofd kwijt

Borussia straft onsportief spelend Twente met 3–0 af

MOENCHENGLADBACH — FC Twente heeft woensdagavond de goede naam, die het Nederlandse voetbal heeft, tegen Borussia in Moenchengladbach door het slijk gehaald. Na een uitstekende eerste helft, die met geringe achterstand (0–1) was afgesloten, raakten de Enschedeëers geheel het hoofd kwijt. Kort nadat Jensen voor Borussia 2–0 had gescoord, gaf doelman Schrijvers volkomen onnodig het sein tot een lange reeks incidenten, vrijwel zonder uitzondering veroorzaakt door de Twentenaren. In de 57e minuut duwde Schrijvers de bal hard in het gezicht van Heynckens, die zich voor hem had opgesteld. De Bulgaarse scheidsrechter Nikolov kende gedecideerd een strafschop toe, die heftig door de Twentenaren werd bestreden, maar net zo goed had Nikolov doelman Schrijvers van het veld kunnen sturen. Na twee minuten van protesteren schoot Heynckens feilloos in (3-0). In de resterende tijd bleef Fc Twente zich onsportief gedragen. Het dieptepunt werd bereikt in de 89e minuut, toen Rene van de Kerkhof, die net als Achterberg al officieel was gewaarschuwd, Guenther Netzer op zeer onbehoorlijke wijze ten val bracht, Nikolov stuurde prompt de Twentse rechtsbuiten naar de kleedkamer. FC Twente mocht zich gelukkig prijzen dat Borussia niet meer dan drie treffers produceerde. Overigens zal deze score voor de Westduitsers wel voldoende zijn om over veertien dagen in het Diekmanstadion de finale van het UEFA-cuptoernooi te bereiken.

Reeds lang voor het begin was er bijzonder veel sfeer in het stadion op de Bekelberg dat met 34.500 toeschouwers stampvol was. De supporterslegioenen (er waren ongeveer 10.000 Twentenaren) probeerden elkaar te overtreffen in de produktie van geluidsorkanen met als uitslag een onbeslist.

De krachtsverhoudingen in het veld liepen in de eerste minuten niet veel uiteen, hoewel Borussia iets meer in de aanval was dankzij een grotere mankracht in de voorhoede. Willy van de Kerkhof had tot speciale taak spelverdediger Gunter Netzer uit te schakelen. Hij deed dat niet altijd met geoorloofde middelen. Na slecht gerichte schoten van Danner en Jensen kreeg de opgekomen Rene Notten een kansje, ma ook hij richtte te gehaast en schoot naast. FC Twente liet zich niet intimideren door de Duitse equipe en was herhaaldelijk gevaarlijk met goed opgezette uitvallen. Nadat Jupp Heynckens, met 114 doelpunten op de 5e plaats van de „eeuwige topscorerslijst" in de Bundesliga, de bal keihard tegen De Vries had geschoten, kregen de knap combinerende oostelijken twee goede kansen. Rene van de Kerkhof schoot echter voor het doel langs en broer Willy zag de bal uit zijn handen inzet over Kleff heen in de tribunes verdwijnen.

Het spelbeeld was, bijzonder afwisselend en er ontstonden scoringsmogelijkheden aan weerszijden. FC Twente moest echter veel vrije schoppen wegegeven om de soms plotseling versnellende Duisters te stuiten. Na 20 minuten had de Bulgaarse arbiter Nikolov reeds tien keer tegen de Twentenaren gefloten. Maar het resultaat was wel, dat de Borussen eerdoor uit hun ritme werden gehaald. FC Twente verwaarloosde de aanval zeker niet. Integendeel, de Duitse achterhoede moest zich volledig concentreren om de wervelende Nederlanders tot staan te brengen. Rene van de Kerkhof schoot naast nadat hij alleen tegenover vijf Duitsers had gestaan. In de 29e minuut kreeg hij een schitterende kans maar raakte de bal dichtbij Kleff verkeerd met het hoofd. Twee minuten later passeerde hij wel de doelman van Borussia maar Nikolov had reeds gefloten voor hinderen van Kleff door Jeuring.

Juist toen FC Twente met goed spel een veldmeerderheid leek te veroveren sloegen de Duitsers toe. Netzer gaf de bal uit een vrije trap door aan Jensen, die ineens wilde inschieten, maar slechts een afzwaaier produceerde. De bal kwam echter precies bij Heynckens terecht die toen deed wat Jensen eerst van plan was. Schrijvers was kansloos op zijn harde diagonale schot (1–0). Dit succes had Borussia nodig om op volle toeren te komen. De aanvankelijk slordige passes waren ineens wel goed gericht en de aangeslagen Twentenaren moesten terug in de verdediging. De pupillen van Spitz Kohn schuwden daarbij de hardheid niet en vooral Netzer moest het ontgelden. Na 39 minuten was de 28-jarige international dicht bij een treffer. Schrijver verwerkte rollend de harde inzet uit een vrije schop fraai tot hoekschop. Tot de rust kon FC Twente verder overeind blijven tegen de sterker aandringende Duitsers. Dat ging wel ten koste van in het totaal 16 vrije trappen, die de Bulgaarse arbiter aan Borussia toekende.

Een kwartier na de pauze was de FC Twente weer volledig terug in de werkelijkheid. Van een kansrijke ploeg was de formatie gedegradeerd tot een falende equipe, die bovendien de gekweekte goodwill volledig had verloren door een bijzonder onsportief optreden van doelman Piet Schrijvers. Nadat Jensen uit een voorzet van Wimmer in de 51e minuut met het hoofd doeltreffend profiteerde van een mistasten van De Vries (2–0) drukte de Twentse goalie de bal volkomen onnodig hard in het gezicht van de voor hem rustig afwachtende Heynckens. Geheel terecht kende Nikolov onmiddellijk een strafschop toe. De reacties van de Twentenaren waren furieus. Zij waren geheel de kluts kwijt door de snel kerende kansen en protesterende fel bij de Bulgaarse scheidsrechter. Er moesten politiemannen aan te pas komen om de rust tenminste enigszins te herstellen. Aanvoerder Drost gebruikte zelfs de vuisten. Na de twee minuten oponthoud kon Heynckens eindelijk van elf meter inschieten. Hij deed dat onberispelijk (3–0).

FC Twente, dat eerder de gele kaart voor Rene van de Kerkhof moest incasseren (gelijktijdig kreeg Bonhof er ook een) was na deze in eerste instantie zelf veroorzaakte incidenten gedoemd een vergeefs gevecht te leveren. De geprikkelde „veulens" waren nu niet meer te houden. Netzer liet voor het eerst na een lange blessureperiode weer grandioos spel zien en bediende zijn medespelers met fraaie passes. Bonhof had de vierde treffer kunnen aantekenen, maar Schrijvers kon met een ijlings uitgestoken been redding brengen. Kort tevoren bracht Kohn Achterberg in het veld als vervanger van de uitgeputte Willy van de Kerkhof. Toch slaagde FC Twente erin de vermoeid geraakte Duitsers op eigen helft terug te dringen. Maar Jeuring, Notten en Pahlplatz zagen hun schoten naast of over gaan. Bovendien stak doelman Kleff in een uitstekende vorm. Vijf minuten voor tijd liep ook Achterberg een gele kaart op, nadat hij om onbegrijpelijke redenen tegen Netzer was opgebotst. Maar dit was nog niet eens het meest negatieve „wapenfeit" van de Twentenaren. Eén minuut voor het einde meende ook de tot dan redelijke sportieve Rene van de Kerkhof op onbehoorlijke wijze Netzer te moeten torpederen. Genadeloos verwees Nikolov de internationale rechtsbuiten naar de kleedkamer. De afgang van FC Twente was compleet.

De opstellingen van de beide teams: FC TWENTE: Van Ierseel, De Vries, Drost, Oranen, Willy van de Kerkhof, Van der Vall en Notten, Rene van de Kerkhof, Jeuring en Pahlplatz.

BORUSSIA: Kleff, Vogts, Sieloff, Surau en Bonhof, Danner, Netzer en Wimmer, Kulik, Jensen en Heynckes.

Egypte krijgt Franse Mirages van Libie

LONDEN — De Londense Daily Express meldt dat de gehele Mirageluchtvloot die Libie van Frankrijk kocht, naar Egypte wordt overgebracht. Volgens de defensiemedewerker van het blad werd dit nieuws maandagavond door gezaghebbende zijde onthuld.

Tijdens een grootscheepse militaire luchtbrug waarbij meer dan vijftig vrachtvliegtuigen betrokken waren, is in de afgelopen dagen de gehele uitrusting voor grond-controle, radar computers e.d. naar Egypte overgevlogen. De Mirages zelf, waarvan het aantal wordt geschat op zestig terwijl er nog vijftig besteld zijn zullen volgen nadat het grondmaterieel is geinstalleerd.

DEN HAAG — Zeven miljoen Nederlandse gulden zijn door de Nederlandse regering uit fondsen van het vijfjarenplan voor de ontwikkeling van Suriname ter beschikking gesteld voor de aanleg van de Europolder — zuid (1500 ha) in het district Nickerie ten behoeve van de middenstandsrijstbedrijven.

Uit dezelfde fondsen is een extra bedrag van ongeveer Nf. 38. beschikbaar gesteld voor de aankoop van tandarts-apparatuur ten behoeve van het streekziekenhuis Albina in het district Marowijne. Reeds eerder was een bedrag van ongeveer Nf. 315.000 beschikbaar gesteld voor de aanschaffing van inventaris voor dit ziekenhuis. Dit heeft het kabinet voor Surinaamse en Nederlands Antilliaanse zaken bekendgemaakt.

WILLEMSTAD — De bewoners van Bandabao kunnen vrijdag a.s. nogmaals van een show genieten met muziek, dans, toneel enz. Tijdens deze show kunnen zij de winnaars van het Songfestival Bandabao (foto) van links naar rechts Frido Sommer, Hiario Hooi en Siegfried François, in actie zien met topartisten van Bandariba als Rignald Vidal, George Willems enz. Verder zullen nog optreden de Sensacional Combo, Youngbloods, We Black. Voor de „maraca paso"-liefhebbers zullen Fredy Bautismo en Ludwin Ortela, het allerbeste op de planken brengen. Verder kan men genieten van twee dansgroepen: de Freedom Company (moderne dans) en een grupo Folklorico. Er is ook een groep body-builders. De „Chapo" groep zal zijn best doen om iedereen aan het lachen te zetten. De kaartenverkoop is reeds begonnen bij de pastorie Soto en Philips Barber.



Twente-bestuurders boden excuses aan

MOENCHENGLADBACH. — De bestuursleden van FC Twente Olijve en Mulder hebben na afloop van de wedstrijd tegen Borussia Moenchengladbach hun verontschuldigingen aangeboden aan dr Beyer, president van de Duitse club. De Nederlandse officials hebben verklaard dat zij zich schaamden voor het optreden van de FC Twente-spelers. Ook boden zij excuses aan voor het gedrag van supporters van de vereniging. Twee van hen misdroegen zich zo, dat de politie hen afvoerden naar het bureau.

Saljoet nog niet bemand

MOSKOU — Het Russische ruimtestation Saljoet 2 heeft woensdag rond het middaguur de 130e omwenteling om de aarde voltooid. Tegen de verwachtingen van westelijke deskundigen in is de Saljoet nog steeds onbemand. Tass meldt dat alle systemen en instrumenten aan boord goed functioneren en dat er voortdurend radiocontact met het ruimteschip is. De Saljoet 2 is op 3 april gelanceerd.

Dode tijgerpython in Den Haag gevonden

DEN HAAG — De Haagse politie heeft maandagavond na een telefoontje van een onbekende op het talud van de Houtrustbrug in Den Haag een twee en een halve meter lange tijgertyphon gevonden. De slang was al enige tijd dood. Waar het beest vandaan komt of van wie het is, is onbekend. Er heeft zich nog niemand gemeld met een weggekropen reptiel.

Amsterdamse ploeg miste inspiratie

GARCIA REMON BESTE MAN OP VELD

Sterker maar onmachtig Ajax behaalt minimale winst op Real

AMSTERDAM — De marge is klein. Misschien wel te klein. Eén doelpunt slechts scheidt Ajax van Real Madrid na de benarde overwinning van Amsterdam 2-1.

Ajax, zonder Ger Muhren, met een wel-willende, maar weinig presterende Johan Cruyff, was woensdagavond niet het ware Ajax. De voorhoede werd gebonden door de absolute heerser in het centrum Zocco, de verbluffende doelman Garcia Remon, maar vooral door eigen onmacht openingen te vinden in de hecht georganiseerde, snel anticiperende verdediging van Real Madrid.

De houder van de Europacup was sterker, veel sterker zelfs, twintig hoekschoppen tegen één, maar de vonk van de genialiteit, die iets extras aan het spel van Ajax kan geven, ontbrak. Die was vooral voor rust afwezig toen Heinz Schilcher over het middenveld ploeterde. In de tweede helft, met de minder krachtige Arnold Muhren in de ploeg, groeide de variatie, maar niet de macht van Ajax in de top van de aanval.

Tekenend voor het ontbreken van de gebruikelijke slagvaardigheid was het feit dat Ajax in deze eerste wedstrijd voor de halve finale van de Europa Cup I slechts kon scoren door de door Miguel Muñoz zo gevreesde verdedigers, uit vrije schoppen, die Real in wezen te goedkoop weggaf. Reals tegentreffer, negen minuten vóór tijd, ontstond ook uit een vrije schop. Ook de snel uit de defensieve stellingen brekende Madrilenen, ontbrak de macht de Ajax-achterhoede met de foutloze Stuy als een uitstekende sluitpost, uit zijn voegen te rukken. Scheidsrechter Rudi Gloeckner, die Keizer en Amancio de gele kaart voor ogen toverde, na een korte slagenwisseling van het tweetal, hield het duel kort in een partij, waarin Ajax nerveus van start ging. De Amsterdammers waren van meet af aan aanvallend, maar toonden al onmiddellijk weinig geloof te hebben in de validiteit van Johan Cruyff. De Ajax-spits — op minder dan halve beweeglijkheid — werd stug geschaduwd door Benito, die eigenlijk nimmer werd afgetroefd door de fluts uit Betondorp.

Ajax gedeeltelijk gedwongen door de gesloten verdediging van Real, week uit naar de vleugels en probeerde met hoge voorzetten succes te boeken. Een speelwijze, die af en toe werd onderbroken met onnauwkeurig gerichte afstandsschoten. De lijn tussen de verdediging en de aanval miste een schakel: Ger Muhren, die zijn aanwezigheid pleegt te manifesteren met splijtende passjes, die zelfs de beste verdediging openbreken. Schilcher, Blankenburg en Krol probeerden het gemis wel op te vangen, maar hun acties waren te voorspelbaar voor een ploeg als Real, dat ook met zijn verjongde team nimmer in paniek raakte. De rechtlijnige patronen over het middenveld van Ajax zouden alleen gevaar hebben kunnen inhouden, indien zij met snelheid èn accuratesse zouden zijn geladen. Die snelheid was er wel, maar die zo broodnodige nauwkeurigheid ontbrak. Dat gold zowel de schoten (Haan, Neeskens) als de passes.

Real, aanvallend met minder mankracht, toonde die precisie wel in het eerste kwartier. Blankenburg moest na een kopbal van Grande op de lijn koppende de nul handhaven. Ajax had geluk, dat grensrechter Kunze een buitenspeltwijfelgeval in het voordeel van Ajax uitlegde en daardoor een treffer van Aquilar in de 15e minuut van al zijn waarde ontdeed.

In datzelfde eerste kwartier woedde Ajax als eén tornado, kreeg vijf hoekschoppen te nemen, maar maakte het de ongenaakbare Garcia Remon niet echt moeilijk. Pas kort voor rust, na een solo van Keizer, kon de 22-jarige Spaanse doelverdediger pas echt zijn kwaliteiten tonen. Daarvoor had Cruyff zijn terughoudendheid gedemonstreerd en Haan, Neeskens en Rep het geluk gemist dat van een goede poging een doelpunt maakt.

In de slotfase van de eerste helft doorbrak Real even de macht van Ajax dat meer gebouwd was op kracht dan op variatie, waardoor Ajax groot is geworden. Equilar speelde zich schitterend vrij en bood Amancio de beste kans van de eerste helft. Stuy gooide zich voor de voeten van de kleine, uitsluitend rechtsbenige buitenspeler.

Ajax mocht, ondanks zijn overwicht, blij zijn met een eerste helft zonder doelpunten tegen, want de nerveuze ploeg had zijn overwicht niet tot de zestienmeterlijn gestalte kunnen geven.

Na rust werd de druk groter. Ajax toonde in die periode nog nadrukkelijker zijn fysieke overwicht en zijn geweldige conditie. Arie Haan, meer in de spits, gaf de frontlijn extra body en de contstante druk ondermijnde het koele zelfvertrouwen van de verdedigende spanjaarden. De schietkansen, gevolg van een nimmer aflatende druk, kwamen dichter bij het doel van Real en Zocco, Benito, Jose Luis en al die andere spelers van de "koninklijke" verdediging werden zwaar beproefd. Dankzij het geweldige ingrijpen van Garcia Remon, die zijn elftal ook in Odessa overeind had gehouden, was die beproeving niet te zwaar.

Pas na een uur leek de overmacht van Ajax ook op het scorebord te komen. Het schot van Hulshoff beukte echter de lat. Eindelijk ging het stadion achter Ajax staan. De stimulans bracht iets terug van het echte Ajax. En in de 21e minuut veroverde Keizer een verloren bal, waarmee hij echter door een overtreding niets kon doen. Uit Keizers vrije trap ging de bal van hoofd tot hoofd, belandde voor de voeten van Hulshoff, die koel scoorde. Het stadion veerde op. Nu zou Ajax komen. De herinnering aan de wedstrijd tegen Bayern Muenchen was nog vers. Ajax kwam. Garcia Remon stopte Keizer. Arnold Muehren raakte de lat met een boogschot, Garcia Remon brandde zijn vingers aan een kogel van Haan, maar de Johan Cruyff van woensdagavond wist niet te scoren. Cruyff was er wel toen Garcia Remon wilde uittrappen. Benito zette de Amsterdamse spits opzij. Gloeckner gaf een vrije schop en Keizer legde de bal voor de voeten van Krol, die verwoestend uithaalde: twee-nul, met nog een kwartier te spelen.

Amancio, een begrip dat meer op de geschiedenis dan op het heden stoelt, liet zijn tweede grote kans ongebruikt, maar Pirri deed dat niet. Een uitstekende Santillana werd door Krol net niet reglementair vlak buiten het strafschopgebied gestuit. Uit de vrije schop kwam de bal via Aquilar en Amancio bij Pirri die de treffer van Krol kopieerde. De voorsprong van Ajax, die slechts voor uitbreiding vatbaar had geleken, was tot minimale proporties teruggebracht. Ajax, dat alleen aan een gunstige uitgangspositie voor Madrid dacht, en zich liet leiden door de begeerte nog meer te scoren, was door Real met de kille feiten geconfronteerd. De Madrilenen kunnen zelfs een verdedigend team nog erg gevaarlijk maken.

Madrid, een stad met weinig gelukkige herinneringen voor Ajax, zal een moeilijk karwei worden over veertien dagen. Keizer, Rep en Neeskens probeerden na de treffer van Pirri het uitgangspunt voor 25 april nog iets aantrekkelijker te maken. Garcia Remon, de beste man van het veld, voorkwam dat. Ajax mag hopen, dat de blessures over twee weken hersteld zijn. Niet alleen, omdat een valide Cruyff en een aanwezige Ger Muehren dan hun bijdrage kunnen leveren, maar omdat één hun gehele en gedeeltelijke absentie woensdagavond in Amsterdam heel wat van zijn kracht, slagvaardigheid, overleg, snelheid en inzicht had beroofd. Een voorzichtig Real Madrid was ervaren genoeg om daaruit het maximaal bereikbare te halen.

De opstellingen waren: Ajax: Stuy — Suurbier, Hulshoff, Blankenburg en Krol; Haan, Neeskens en Schilcher; Rep, Cruyff en Keizer.

Real Madrid: Garcia Remon — Jose Luis, Benito, Zocco en Tourino; Grande, Pirri en Velazquez; Amancio, Santillana en Aguilar.

Scheidsrechter was de Oostduitser Rudi Glockner. Er waren 63.000 toeschouwers.

Atletiekwedstrijden zaterdag in Rifstadion

WILLEMSTAD — De Curaçaose Atletiek Bond zal op zaterdag 14 april a.s. "open atletiek wedstrijden" houden in het Rifstadion. Het programma ziet er als volgt uit: half drie hoogspringen heren, kwart voor drie start 800 m. heren, om drie uur verspringen dames en speerwerpen heren, half vier begint het discuswerpen voor dames en op dezelfde tijd 400 m. hardlopen heren, terwijl om vier uur gestart zal worden met de series 100 m. hardlopen voor zowel dames als voor heren.



Nivillac van Centro Dominguito en Yubi Martis van Veendam strijden met volledige inzet om de bal tijdens de gisteravond gespeelde wedstrijd welke door Veendam met 2—1 werd gewonnen.

KEEPER ARION GEBLESSEERD

Veendam wint van Centro (2—1)

WILLEMSTAD — Dat Veendam en Centro Elkaar niet veel zouden toegeven was te verwachten. Het is een 2—1 overwinning geworden voor de jongens van trainer Iby Jansen. Centro slaagde erin na een goede start in de negentiende minuut de leiding te nemen door een doelpunt van Mau Maria, nadat keeper Kiki Vis na een hard schot van Natiti Martis de bal niet onder controle kon krijgen. Nog vóór een der verdedigers te hulp kon snellen had Maria de bal reeds achter Vis in het net geplaatst: 1—0 voor Centro. Deze voorsprong was verdiend, aangezien de jongens van Dominguito in deze periode het beste van het spel in handen hadden. Toch reageerden de Veendammers voortreffelijk op dit doelpunt. Bij een van de aanvallen van Veendam kwam rechtsbuiten Seferina in botsing met doelman Arion. De goalie van Centro raakte hierbij dusdanig geblesseeerd dat hij van het veld werd gedragen. Seferina kon na behandeling door een rodekruis assistent verder spelen.

Voor de jongens van Jossy Marten was het verlies van Arion bijna niet te verwerken. Er werd dan ook minder enthousiast gespeeld, waardoor Veendam beter aan zijn trekken kwam. Rond de vijfentwintigste minuut scoorde Trouwloon bijna in eigen doel; door snel te reageren kon de ingevallen doelman Meyer de bal uit zijn doel houden. Toch werd de stand zeven minuten voor de rust gelijk. Rosalia, speelde namelijk na een voorzet vanuit een der vleugels de bal met zijn hand binnen de lijnen. Ted Koetsier floot toen voor penalty. Seferina nam deze voor zijn rekening en schoot raak: 1—1. In deze stand kwam voor de rust geen verandering

De eerste aanvallen na de hervatting waren voor Veendam, die nu met de wind in de rug speelde. Meyer kreeg het nogal druk in de eerste minuten na de pauze. In de vierde minuut sprong hij tevergeefs naar de bal na een laag schot van Girigorie. De bal kwam toen tegen de paal en rolde vervolgens voor de voeten van de toelopende Seferina, die zonder inspanning in het verlaten doel schoot: 2—1 voor Veendam. Na dit doelpunt namen de charges, vooral van de zijde van Veendam zeer toe. Scheidsrechter Ted Koetsier moest herhaaldelijk fluiten voor ruw spel en andere overtredingen. Naar onze mening had Koetsier (reeds eerder) bij bepaalde overtredingen reeds de gele kaart moeten laten zien. Het gebeurde namelijk dat bepaalde spelers bij herhaling opzettelijk ruw speelden en vaak onnodig. Ondanks de stugge verdediging van Veendam kreeg Centro verschillende kansen om de stand weer op gelijke voeten te brengen.

Zo gebeurde het tot tweemaal toe dat Kiki Vis bij hoge ballen voor het doel slecht uit zijn goal kwam gelopen, maar door de slechte afwerking van de Centro voorwaartsen vielen er geen doelpunten. In de slotfase kreeg Seferina een droomkans om de voorsprong te vergroten toen hij oog in oog kwam met doelman Meyer na een pass van Clementina in de ruimte. De rechtsbuiten van Veendam snelde voorbij alle verdedigers van Dominguito, maar slaagde er niet in het leer langs de uitgelopen keeper te krijgen; wel hield hij er een hoekschop aan over. Evenmin als andere aanvallen leverde deze corner iets op en toen scheidsrechter Ted Koetsier voor het einde floot was de stand nog steeds 2—1 in het voordeel van Veendam. Vrijdag aanstaande zal de strijd gaan tussen lijstaanvoerder Jong Holland en hekkesluiter Sithoc. In die ontmoeting zal het gaan om de punten, Jong Holland zal zich inspannen om de kansen op de titel te blijven behouden, terwijl de collegialen alles in het werk zullen stellen om uit degradatie gevaar te geraken.

Leeds United wint van Hajduk Split 1-0

LEEDS — Leeds United heeft de eerste wedstrijd tegen Hajduk Split (Zd-Sl) voor de halve finales van het toernooi om de Europese voetbalbeker voor bekerhouders woensdagavond op eigen terrein met 1-0 gewonnen. Het beslissende doelpunt viel in de eerste minuut. Clarke scoorde na 20 minuten.

Er waren 30.000 toeschouwers.

AMERICA LATINA

BUENOS AIRES — De zoon van het Argentijnse oud-parlementslid voor de radikale partij Garcia Saravia is maandag door verscheidene onbekenden ontvoerd. Dit meldt het in Buenos Aires verschijnende dagblad Crónica. Men neemt aan dat de ontvoerders geen guerrillastrijders zijn maar gewone misdadigers. De vroegere parlementair bezit niet zoveel geld dat hij in staat is behoorlijk losgeld te betalen.

De politie in Buenos Aires heeft inmiddels ook de ontvoering vorige week vrijdag bevestigd van de rijke industrieel Alberto Faena. Zijn ontvoerders behoren waarschijnlijk tot het „bevrijdingsleger", een marxistische groepering die zich in de omgeving van Buenos Aires ophoudt. Ze hebben een losgeld geëist van ongeveer een miljoen dollar.

BOGOTA — Bij een verkeersongeluk op de weg van Bogotá naar Sesquile zijn maandag zes mensen om het leven gekomen. Het ongeluk gebeurde op ongeveer tachtig kilometer ten noorden van de Colombiaanse hoofdstad toen een autobus en een vrachtwagen met elkaar in botsing kwamen. De bus werd in tweeën gescheurd. Volgens de eerste berichten die door de politie werden verspreid zijn zes mensen op slag gedood en zijn er verscheidene gewond.

SANTIAGO — Een speciale commissie van het Chileense Huis van afgevaardigden heeft de beschuldiging goedgekeurd die de christendemocraten hadden ingebracht tegen de burgemeester van Santiago, Jaime Faivovich. De christen-democraten beschuldigen de burgemeester ervan verantwoordelijk te zijn voor de ongeregeldheden in een wijk aan de rand van Santiago, waarbij twee militante jonge leden van de oppositie omkwamen.

Het rapport waarin de beschuldiging wordt goedgekeurd, gaat nog naar het Huis van afgevaardigden, waarna de algemene vergadering zich er voor of tegen moet uitspreken. Men gelooft nu al dat het Huis het rapport zal ondersteunen, omdat de meerderheid wordt gevormd door christen-democraten.

Faivovich zelf heeft ernstige kritiek geuit op de beschuldiging en gezegd dat hij niet voor het parlement zal verschijnen omzich vrij te pleiten. "De beschuldiging is constitutioneel, juridisch en moreel ongegrond", zo zei hij.

BUENOS AIRES— Gewapende soldaten patrouilleerden woensdag in de straten van de Argentijnse hoofdstad Buenos Aires. Ze hielden auto's aan en fouilleerden voetgangers in wat de overheid aanduidde als een actie tegen guerrillaterreur.

De regering maakte dinsdag bekend dat ze 105.000 soldaten heeft ingezet om te voorkomen dat ongeregeldheden plaatshebben tijdens de tweede verkiezingsronde van zondag in vijftien congreskiesdistricten.

De linkse terreur in Argentinie is toegenomen sinds Hector J. Cámpora, volgeling van ex-president Juan D. Perón, de presidentsverkiezingen van maart heeft gewonnen. Hij neemt de regering op 25 mei over en heeft op de guerrillabewegingen een beroep gedaan in te stemmen met een wapenstilstand. Drie van de vijf bekende ondergrondse bewegingen in Argentinie zeggen dat ze de peronistische beweging steunen. De twee andere zouden daarom verantwoordelijk moeten zijn voor de toegenomen bomaanslagen, schietpartijen en ontvoeringen.

Ajax ondanks alles tevreden

AMSTERDAM — De stemming bij Ajax was nu niet direct juichend maar ook niet pessimistisch. Men was zich er volkomen van bewust, dat het in Madrid moeilijk zal worden, maar vond de problemen beslist niet onoverkoombaar.

Stevan Kovacs formuleerde het op deze wijze: "Het was geen mooie wedstrijd. Wel een spannende. Ajax drukte wel, maar was niet nauwkeurig genoeg. Er werd veel te gehaast gewerkt, waardoor Real de kans kreeg tot herstel. De defensie maakte wel een goede indruk. Er vielen ook veel gaten. Daarvan had Ajax gebruik moeten maken. Dat zal zeker in Madrid gebeuren, want dan moet Real komen en krijgen wij meer ruimte".

Aanvoerder Johan Cruyff, die veel werk heeft verzet, meende dat de schade erg is meegevallen. "De ploeg heeft niet een van zijn beste wedstrijden gespeeld. Daar is geen directe verklaring voor te geven. Misschien wat vermoeidheid maar ja dat weet je ook niet. Ik ben tevreden over mijn knie. Het passeren was moeilijk, omdat ik niet voluit durfde aanzetten. Ik heb gelukkig geen tik gehad. Die ene keer dat ik gepakt werd heeft geen nare gevolgen gehad. Tenminste niet tot nu toe".

Over de vrije trap waaruit Krol de tweede treffer produceerde: "Dat moest een keer gebeuren. De keeper bleef te veel lopen en dan moet je er bij blijven. Toen ging Benito er tussen. Dan hoef je maar te wachten. Eigenlijk ABC", zei de Ajax-aanvoerder, die er nog aan toevoegde dat in de rust er niet aan was gedacht om hem te vervangen. "Tegen het einde werd ik wel moe. Door gebrek aan conditie, maar over een paar weken is dat er wel weer bij". Op een vraag of hij dit Real beter vond dan vijf jaar geleden", antwoordde hij zeer slagvaardig: "Man ik weet niet eens meer wat ik gisteren heb gegeten".

Piet Keizer, die bijzonder veel werk verzette en één van de beste spelers van het veld was, over het incident met de gele kaart: "Ik weet niet waarvoor ik die gele kaart heb gekregen. Amancio kwam naar me toe en gaf me een vriendelijk tikje achter mijn oor. Dat deed ik toen terug en daarop stapte de scheidsrechter naar ons toe en toonde ons beiden de gele kaart". Keizer was over de uitslag niet ontevreden. "Real was niet sterker dan Bayern. Hun balvaardigheid was wel beter en hun snelheid groter, maar ik geloof echt niet dat we bang hoeven te zijn voor de uitwedstrijd".

Wim Suurbier, de eeuwige optimist, zei: "t Liep niet zoals anders. Dat heb je dikwijls met Europa Cupwedstrijden. Je weet nooit waar het aan ligt. Maar vanavond ging het niet. Je moet jagen en wat geluk hebben. En dat hadden wij nu juist niet. Tegen Bayern hadden we dat wel. We zien wel wat het in Madrid wordt, maar zij moeten winnen willen ze ons uitschakelen".

Barry Hulshoff, de man die de score opende: "Real speelde technisch zeer knap en was vrij snel, maar aan de andere kant ook erg simpel. Dat doelpunt had natuurlijk nooit mogen vallen, maar zoiets gebeurt nu eenmaal. In Madrid zal dat echter niet weer gebeuren. Het enige is dat ons middenveld aan het zoeken is. We misten Ger Muhren en Arie Haan was iets geblesseerd. En dat ga je natuurlijk merken".

Technisch adviseur Henk Groot tenslotte: "Twee-nul was natuurlijk een beter uitgangspunt geweest. Maar dat is voetbal. Real heeft mij niet verrast. We waren er op voorbereid. Alleen Ajax draaide niet zo goed. De vorm is er niet helemaal, maar dat kan zo weer veranderen. Ik ben niet bang voor de tweede wedstrijd. We staan er in ieder geval veel beter voor dan vijf jaar geleden", besloot de Zaankanter.

Brandt waarschuwt voor splitsing in boezem SPD

HANNOVER — De Westduitse bondskanselier Willy Brandt heeft woensdag op het partij-congres van de SPD in Hannover gezegd dat het programma, waarmee de sociaaldemocraten de verkiezingen van 1972 zijn ingegaan, niet ter discussie staat. Hij bezwoer de afgevaardigden alle initiatieven achterwege te laten die tot een splitsing in de partij kunnen leiden.

Het atlantische bondgenootschap is, met de Europese gemeenschap, de vaste basis van onze buitenlandse politiek en zal dat ook blijven, aldus de bondskanselier en partijleider. Hij keerde zich vooral tegen de linkervleugel van de SPD, geleid door de jongerenorganisatie Jusos. Hun anti-Amerikanisme kan de ontspanningspolitiek naar Oost-Europa in gevaar brengen. Zonder de Amerikaanse aanwezigheid in Europa kan niet realistisch worden onderhandeld over de Europese veiligheid, aldus Brandt.

Wie probeert de bondsrepubliek Duitsland los te weken uit het westelijk bondgenootschap ondermijnt in feite onze ontspanningspolitiek naar het oosten, en daardoor onze actieve vredespolitiek. Brandt gaat over twee weken naar Washington voor besprekingen met president Nixon en ontmoet veertien dagen later de Russische partijleider Leonid Brezjnev in Bonn.

Hij richtte scherpe verwijten aan de linkervleugel, die een nieuwe koers nastreeft van grotere onafhankelijkheid van de Verenigde Staten en van de SPD een strijdvaardige arbeiderspartij wil maken. Brandt deed een beroep op de radicalen in zijn partij geen vraagtekens te plaatsen achter het beeld van de SPD als volkspartij, zoals dat 14 jaar geleden op een partijcongres in Bad Goedsberg is vastgesteld. Hij wees op het grootste succes uit de geschiedenis dat de SPD met deze koers heeft behaald in de bondsdagverkiezingen van november 1972.

Tsjechische kritiek op het Vatikaan

PRAAG — Het blad van de Tsjechoslowaakse communistische partij Rudo Pravo heeft dinsdag het Vaticaan verweten alleen die documenten uit de tweede wereldoorlog gepubliceerd te hebben, waaruit zou moeten blijken dat het aan de kant van de anti-fascisten stond. De feiten zijn echter anders, aldus het blad. Paus Pius XII was over de misdaden van het nationaal-socialisme in bezet Europa uitstekend geinformeerd.

De hoogste kerkelijke autoriteiten bleven echter doof, zo gaat Rudo Pravo verder. Nu, na dertig jaar, schaamt het Vatican zich niet documenten te publiceren die zijn anti-fascistische houding moeten aantonen.

Sterke Amerikaanse druk op Europa verwacht

Geassocieerde landen in Afrika bezorgd over komend handelsoverleg EEG en VS

DEN HAAG. – De met de Europese gemeenschap geassocieerde Afrikaanse staten vrezen thans niet zo zeer de uitbreiding van de associatie met Britse gemenebestlanden, als wel de gevolgen van de komende handelsbesprekingen tussen Europa en de Verenigde Staten en een Europees ontwikkelingsbeleid dat meer mondiaal is gericht en afbreuk zal doen aan hun verkregen rechten. Maar de grootste zorg van deze landen is de steeds slechter wordende ruilvoet, d.w.z. de daling van de grondstoffenprijzen die hun ontvangsten doet teruglopen, en de prijsstijging van industrie-artikelen die hun import steeds duurder maakt, zo is tijdens de bijeenkomst van het zogenaamde associatieparlement in Kinshasa, gebleken.

Dit parlement, bestaande uit 54 leden van het Europese parlement en evenveel afgevaardigden uit de achttien geassocieerde staten (drie uit elk land) komt éénmaal per jaar, beurtelings in Afrika en Europa, bijeen. Het was de eerste bijeenkomst sinds de uitbreiding van de gemeenschap met Engeland, Ierland en Denemarken, sinds de Parijse topconferentie en sinds de, volgens de Afrikanen volkomen mislukte, UNCTAD-conferentie in Santiago de Chile.

Op de vorige bijeenkomst, in januari 1972 in Den Haag, kwam vooral de Afrikaanse vrees naar voren, dat de toetreding van de ten hoogste twintig gemenebestlanden die voor associatie in aanmerking komen, de spoeling dun zou maken. Deze vrees is door de toezeggingen van de Parijse top, herhaalde verklaringen van de E.E.G.-ministerraad en de Europese commissie dat hetgeen reeds is bereikt zal worden gehandhaafd, en de tekst van het toetredingsverdrag tussen de E.E.G. en de drie nieuwe leden, voor een groot deel weggenomen. Maar de achttien Afrikaanse landen — voor het merendeel vroegere Franse koloniën — vrezen het slachtoffer te worden van de komende handelsbesprekingen in het kader van de GATT (algemene overeenkomst over tarieven en handel) die in september in Genève beginnen.

De voorzitter van het associatieparlement, Philippe Yace uit de Ivoorkust, bracht dit zeer duidelijk naar voren. „Wij zijn sterk geïnteresseerd in de eisen die de V.S. op handelsgebied stellen. Wij vragen ons af of Europa in staat zal zijn het hoofd te bieden aan de sterke Amerikaanse pressie om een einde te maken aan het preferentiële regime van de associatie, om Amerikaanse artikelen, met name verwerkte landbouwprodukten, dezelfde behandeling te verlenen als die uit de ontwikkelingslanden. Wij willen steunen op Europese partners die sterk en verenigd zijn, en zich aan hun afspraken jegens ons houden."

De Afrikaanse landen wensen de associatie van een zo groot mogelijk Afrika met een zo groot mogelijk Europa, en het overgrote deel is zich zeer goed bewust dat de toetreding van gemenebestlanden tot de associatie de Afrikaanse eenheid kan bevorderen. De gemenebestlanden kunnen toetreden tot hetzij het associatieakkoord van Yaounde, hetzij tot het minder vergaande akkoord van Arusha (met de drie Oostafrikaanse staten Tanzania, Kenia en Oeganda), of eenvoudig een handelsakkoord sluiten.

Zij moeten zich, aldus Yace, echter goed realiseren wat associatie betekent. Veel gemenebestlanden beschouwen het als een vorm van neo-kolonialisme gezien de belangrijke rol die oude kolonisatoren — vooral Frankrijk, en in mindere mate Italië en België — nog spelen. Engeland maar ook de Afrikaanse buurlanden, moeten Engelands vroegere koloniën duidelijk maken dat de Engelse toetreding tot de Europese gemeenschap consequenties heeft voor het gemenebest. Ook de vroegere Franse koloniën hebben als gevolg van de associatie hun preferenties op de Franse markt verloren, en hebben hun produkten moeten bloot stellen aan de concurrentie op de wereldmarkt waar de prijzen van een groot aantal grondstoffen — die negentiende van de uitvoer der ontwikkelingslanden vormen — aanzienlijk zijn gedaald.

Over vier maanden, begin augustus, zullen de onderhandelingen beginnen over een nieuwe associatie-overeenkomst. Het huidige akkoord van Yaounde, waarbij Mauritius zich inmiddels heeft aangesloten, loopt 31 januari 1975 af.

Algemeen — de voorzitter van de E.E.G.-ministerraad, de Belgische minister van Ontwikkelingssamenwerking Irene Petri incluis — was men het erover eens dat het nieuwe akkoord op een aantal punten verbeteringen zal moeten inhouden. De kritiek op het huidige akkoord geldt niet zo zeer het Europese ontwikkelingsfonds dat in het kader van de associatie is gevormd — al zou volgens de Afrikanen de uitvoering van projecten kunnen worden versneld door Afrikaanse deskundigen meer in de voorbereiding te betrekken) als wel de handelsbepalingen. De uitvoer van de geassocieerde staten. Dit is voornamelijk een gevolg van enerzijds de stijgende olieprijzen — geen der geassocieerde staten heeft olie — en anderzijds van de daling der grondstoffenprijzen (cacao en koper).

De handelsclausules in het huidige akkoord worden beïnvloed door de indirecte verlaging van het gemeenschappelijk buitentarief, de algemene preferenties die de E.E.G. ontwikkelingslanden verleent voor eindprodukten en halffabrikaten, en de gemeenschappelijke landbouwpolitiek. Het akkoord maakt het mogelijk dat Afrikaanse produkten op de Europese markt worden beschermd door dit buitentarief, en dat Europese produkten vrijelijk naar de geassocieerden kunnen worden uitgevoerd (de zogenaamde contra-preferenties, die vooral de Amerikanen een doorn in het oog zijn). De geassocieerde landen staat het echter vrij in het geheel geen contra-preferenties te verlenen, of kwantitatieve beperkingen toe te passen.

Zaire, dat niet tot de minst-ontwikkelde Afrikaanse landen behoort, verleent deze contra-preferenties niet, vrijwel alle anderen, uit economische maar ook psychologisch-politieke redenen, wel, en geven er de voorkeur aan te spreken over wederzijdse preferenties.

Zoals Yace het uitdrukte: „Wij willen Europa preferenties op onze markten blijven verlenen, zowel om commerciële als juridische redenen en terwille van onze eigen waardigheid, onze soevereiniteit. Men moet ons de vrijheid laten zelf een keuze te doen." Andere Afrikaanse afgevaardigden wezen erop dat het de geassocieerde staten vrijstaat ook andere geïndustrialiseerde landen dan die van de E.E.G. preferenties te verlenen.

Ook de technische en financiële hulp in het kader van het ontwikkelingsfonds zal moeten worden verbeterd. Het fonds dat krachtens de nieuwe overeenkomst van Yaounde zal worden gevormd, dient over zodanige middelen te beschikken dat het niveau van de hulpverlening niet wordt verlaagd door de toetreding van gemenebestlanden tot de associatie. Hulpverlening uit het nieuwe fonds mag niet worden beïnvloed door monetaire crises waaraan de ontwikkelingslanden part noch deel hebben en moet, in overeenstemming met de besluiten van de UNCTAD-conferentie, vooral de minst ontwikkelde landen ten goede komen. (Van de 25 armste landen ter wereld behoren tien tot de geassocieerde staten. Drie andere komen, als leden van het gemenebest, voor associatie in aanmerking.)

De verlenging van de algemene preferenties aan het begin van dit jaar — preferenties die in de geassocieerde staten nooit enthousiasme hebben gewekt — zonder dat er enige wijziging in is aangebracht, heeft te meer ontstemming gewekt omdat de V.S. thans zeker niet het Europese voorbeeld zullen volgen om hun markt meer open te stellen voor produkten uit de ontwikkelingslanden.

De geassocieerden hebben hun exclusieve preferentiële toegang tot de Europese markt verloren zonder dat dit op enige wijze is gecompenseerd. Bovendien zijn het niet de armste landen die het meest profiteren van de vrije invoer van eindprodukten en halffabrikaten, maar die welke reeds enigszins zijn geïndustrialiseerd, als India en Iran. Daarom vrezen de geassocieerden vooral dat tamelijk hoogontwikkelde landen, als Spanje, Israël, Griekenland, Turkije en sommige Oosteuropese landen algemene preferenties zullen worden verleend. Het voordeel dat een bijzonder arm land als Tsjaad uit deze preferenties trekt beloopt per jaar enkele tienduizenden dollars.

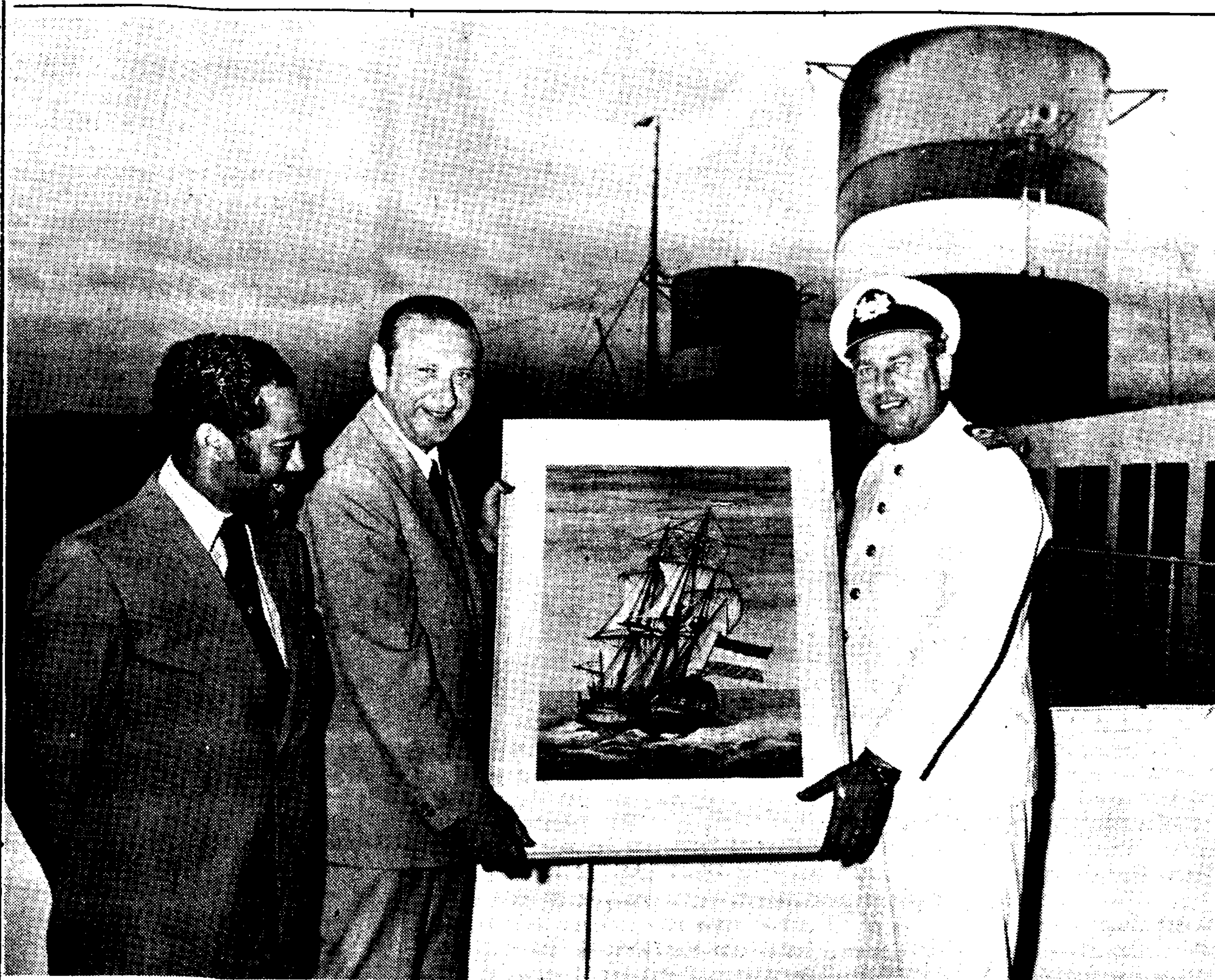
Een zaak die de Afrikanen bijzonder hoog zit — en ook naar het oordeel van de Europese parlementariërs politiek en psychologisch hoogst ongelukkig is — is het stopzetten van de invoer van groenten en fruit in Europa gedurende de perioden dat deze invoer de Italiaanse telers kan benadelen.

Het gaat om een hoeveelheid van 1800 ton (in '70), vergeleken met een Europese produktie van 21.000.000 ton erwten, bonen, pepers, aubergines, pompoenen, selderij, meloenen, etz., die nota bene in veel gevallen met hulp van het ontwikkelingsfonds zijn geteeld. Italië, dat in feite uitsluitend verantwoordelijk is voor deze invoerbeperking, voert zelf alleen al 21.000 ton tomatenpuree naar de geassocieerden uit.

Deze uitvoerbeperking — dankzij de bemiddeling van oud-commissievoorzitter Jean Rey enigszins beperkt — wettigt volgens François Perret, een afgevaardigde uit Niger, de vrees dat de E.E.G. een steeds meer protectionistische landbouwpolitiek bedrijft. De beperking is niet slechts in strijd met de geest van het akkoord van Yaounde, maar ook met de letter omdat zij vroeger niet bestond, en voor de Afrikaanse staten een minder gunstige regeling is, dan die welke een andere geassocieerde staat als Griekenland heeft gesloten.

Algemene instemming kreeg een voorstel van Jean-François Deniau, lid van de Europese commissie voor een aantal produkten een fonds op te richten om de exporterende landen althans een minimum inkomen te garanderen en diversificatie van de economie te bevorderen. Dit fonds zou los van het Europese ontwikkelingsfonds moeten staan, dat zelf een speciale afdeling voor regionale ontwikkeling zou moeten omvatten.

Ook de suggestie van de Westduitse afgevaardigde Heinrich Aigner, 0,25 procent van de B.T.W.-gelden die de gemeenschap vanaf 1975 als eigen middelen ter beschikking zal krijgen, dat wil zeggen twee miljard dollar, te bestemmen voor communitaire ontwikkelingshulp, werd goed ontvangen. Dit bedrag, of mogelijk zelfs 0.30 procent van de B.T.W. (2.4 miljard niet-gedevalueerde dollars) maakt het volgens Aigner mogelijk iets tot stand te brengen, terwijl het, verdeeld over de lidstaten, voor elk land afzonderlijk gezien de bestaande ontwikkelingsproblemen geen onoverkomenlijk offer is.



WILLEMSTAD – Aan boord van de „Nieuw Amsterdam" van de Holland Amerika Lijn vind deze week een bijzondere gebeurtenis plaats. In de officiële thuishaven Willemstad dat het schip voor een routinebezoek met 500 passagiers aandeed, werd aan gezagvoerder C. A. Hoenderdos een fraaie, ingelijste reproduktie aangeboden van het eerste schip dat ooit de naam „Amsterdam" droeg. De overhandiging geschiedde door de momenteel op Curaçao verblijvende direkteur van ‚Holland Herald" Jack Velleman, terwijl de korte plechtigheid werd bijgewoond door het Hoofd van het Curaçaos Toeristenbureau de heer F. R. Suriel en door de heer J. C. Bollee van de C.T.C., de firma die de belangen van het schip op Curaçao behartigt.

Het eerste schip dat onder de naam „Amsterdam" over de wereldzeeën voer, was eigendom van de Oost Indische Compagnie en verging in 1749 in een vliegende storm voor de kust bij Hastings in Engeland. ‚Holland Herald', het populaire maandblad dat o.m. door KLM op al haar vluchten onder de passagiers wordt verspreid, voert momenteel een wereldwijde aktie om het schip vóór 1975 uit het drijfzand te lichten. Het schip zal vervolgens naar Nederland worden overgebracht waar het, ingericht als museum, luister bij zal zetten aan de viering van het 700-jarig bestaan van de stad Amsterdam. De fraaie, kleurrijke reproduktie wordt door genoemd blad als „fundraising" voor het bergingsprojekt wereldwijd te koop aangeboden. Op de foto: van links naar rechts: de heren F. R. Suriel, Hoofd van het Curaçaos Toeristenbureau; Jack Velleman, direkteur Holland Herald en gezagvoerder C. A. Hoenderdos.

Roemenen en Nederlanders willen zichzelf zijn en blijven

AMSTERDAM – De Roemenen en de Nederlanders hebben gemeen dat zij zichzelf willen zijn en willen blijven. Dit zei koningin Juliana dinsdag tijdens het gala-diner – 125 aanzittenden – in het paleis op de Dam in Amsterdam ter gelegenheid van het staatsbezoek van de Roemeense president Ceausescu en zijn vrouw.

De landen verbindt verder dat zij beide delta-landen zijn. "De twee grote Europese rivieren, de Donau en de Rijn, monden uit bij u en bij ons. Als in een niet te verre toekomst het Europa-kanaal Donau en Rijn op elkaar aansluiten, zullen beide rivieren ineenvloeien en zal een ononderbroken waterweg van 3500 km, de grootste van Europa, onze beide landen en daarmee de Zwarte Zee en de Noordzee verbinden. U hebt alle recht trots te zijn op uw gigantische ijzeren poort-project, zoals wij het zijn op onze delta-werken", aldus koningin Juliana.

De koningin zei dat zowel haar man als de Nederlandse ministers die Roemenie hebben bezocht onder de indruk waren van de enorme economische vooruitgang in het land en van de hoge vlucht van wetenschap en techniek, die tevens weten te waken over de leefbaarheid.

Beide landen dienen zich, aldus de koningin, in te zetten voor een vreedzame samenleving. Het Nederlandse aandeel daarbij hoeft niet afhankelijk te zijn van grootte en macht. "De gaven van oorspronkelijkheid, intelligentie en volharding en moreel gezag hebben meer dan eens in internationaal opzicht hun betekenis bewezen", zo zei de koningin die hierbij Roemenie aan Nederland ten voorbeeld stelde.

Koningin Juliana zei verheugd te zijn dat de betrekkingen tussen Roemenie en Nederland groeien. Zij dacht hierbij aan economische contacten en aan mogelijkheden tot culturele uitwisseling en op persoonlijk gebied aan sport en toerisme.

OAS HEEFT LEEFBAARHEID OVERLEEFD

Hegemonie Washington op westelijk halfrond aan wankelen

Latinos zijn voogdijschap VS moe

WASHINGTON/PARIJS – De conferentie van de organisatie van Amerikaanse staten in Washington, die maandag haar tweede week is ingegaan, wordt beheerst door een sfeer van rancune tegen de Verenigde Staten. Washington zelf houdt zich op de conferentie erg afzijdig en reageert nauwelijks op de vele directe en indirecte aanvallen van de overige deelnemers. Veel belangrijke Latijns-Amerikaanse landen, waaronder Chili, Venezuela, Peru, Argentinie, Colombia en Panama, willen de voogdijschap van de V.S. afschudden. Latijns-Amerika beziet de "gringos" al lang met gemengde gevoelens, maar tot voor kort werden ze algemeen als een noodzakelijk kwaad beschouwd.

Die verhouding begon te wankelen met het aan de macht komen van Fidel Castro op Cuba, in 1962. Sindsdien zijn in verscheidene landen van Latijns-Amerika "anti-imperialistische" guerrillabewegingen opgedoken. Maar vooral de democratische verkiezingen van Salvador Allende tot president van Chili in 1970 markeerde het begin van een tijdperk van meer algemeen verzet tegen de Amerikaanse hegemonie. De nationalisatie van de Chileense kopermijnen, die in Noordamerikaanse handen waren, is bijna een voorbeeld voor de rest van het continent geworden.

Een ander teken van de veranderende verhoudingen op het westelijke halfrond is de zitting die de Veiligheidsraad van de V.N. vorige maand hield in Panama. Een klein staatje als Panama slaagde erin deze vergadering tegen de zin van Washington in door te drijven en een groot deel van de zitting is gewijd aan de bespreking van "het bestaan van een koloniale enclave geheten de "Panama-kanaalzone".

Wat concrete resultaten betreft heeft Panama weliswaar weinig bereikt, maar het heeft in ieder geval Washington ertoe gedwongen zijn veto uit te spreken in de Veiligheidsraad, wat in het overgrote deel van de derde wereld slecht is gevallen. Maar alles wijst erop dat de V.S. toch rekening zullen moeten houden met de Panamese eisen. Uit het feit dat Panama de VN, en niet de OAS, verkoos voor het bepleiten van zijn recht op soevereiniteit over het Panamakanaal en de kanaalzone, blijkt overduidelijk hoezeer de OAS in gebreke blijft als er geschillen tussen twee lidstaten geregeld moeten worden.

Tekenend voor de lossere banden met Washington zijn ook de vele reizen die Latijns-Amerikaanse politici de laatste tijd naar Europa maken. Zo is de Mexicaanse president Luis Echeverría op het ogenblik in Europa, maar hij zal ook steun gaan zoeken in Moskou en Peking. Opmerkelijk is dat hij op zijn reis ook Canada bezocht, dat ook bezig is zijn houding ten opzichte van de OAS te herzien. De Canadezen hebben lange tijd de boot naar de OAS afgehouden, omdat ze daarin een door de VS beheerste feodale structuur zagen. Sinds februari 1972 stuurt Canada een waarnemer naar de OAS-vergaderingen, en Echeverría zei voor zijn vertrek uit Ottawa dat Canada volwaardig lid van de OAS zou moeten worden.

Zelfs de meest gematigde landen op de conferentie in Washington zijn ervan overtuigd dat er "iets moet veranderen" in de OAS. Deze organisatie van tweeëntwintig Latijns-Amerikaanse republieken en de VS is de erfgenaam van 83 jaar Panamerikaanisme, een erfenis die bij de oprichting in 1948 werd overgenomen van de in 1890 gestichte "internationale unie van Amerikaanse republieken".

Washington, dat tot voor kort de dienst uitmaakte in de OAS, houdt zich nu erg afzijdig en heeft een enkel voorstel gedaan.

Minister van Buitenlandse Zaken William Rogers deed niet veel meer dan beloven dat de hulp aan Latijns-Amerika op het huidige niveau gehandhaafd zal blijven. Maar het standpunt van Washington ten aanzien van de sancties tegen Cuba, die negen jaar geleden op initiatief van de VS werden afgekondigd, blijkt even star als vanouds.

Weliswaar zijn er enkele "veranderingen" waar te nemen in Havana, maar die zijn niet belangrijk genoeg om overtuigend te zijn, aldus Rogers.

De groepering die Cuba tot de OAS wil toelaten bestaat op het ogenblik uit zes landen, maar ziet haar aanhang zienderogen groeien.

Washington is zich overigens wel bewust van de veranderingen die zich afspelen op het Amerikaanse continent, van Ottawa tot Santiago de Chile. In een boodschap aan de conferentie beloofde president Nixon aan de Latijns-Amerikaanse deelgenoten "samenwerking zonder paternalisme" en stelde hij zich open voor een hervorming van de organisatie die "nieuwe, levenskrachtige betrekkingen mogelijk maakt". Maar het is de vraag of die goede voornemens de Latijns-Amerikanen tevreden kunnen stellen.

De "nieuwe realiteiten" beginnen ook door te dringen tot de Amerikaanse publieke opinie. De invloedrijke Washington Post bracht maandag een hoofdartikel onder de kop "Waarom gaan we niet uit de OAS". "Het oude idee dat de landen van de Amerika's een natuurlijk geheel vormen en gemeenschappelijke belangen delen wordt steeds meer omstreden", aldus de Post.

En een artikel van de Latijns-Amerika-specialist William Rogers (geen familie van de minister) in hetzelfde blad is getiteld "Adios OAS, het vertrek van de VS, zal de zaken gemakkelijker maken".

"Een gemoderniseerde OAS, waarin de Verenigde Staten minder op de voorgrond staan, kan een veel belangrijkere rol spelen voor dit werelddeel," zo schrijft Rogers.

De "derde interamerikaanse algemene vergadering" van de ministers van Buitenlandse Zaken, die in Washington wort gehouden, wordt dan ook beheerst door voorstellen voor nieuwe verhoudingen tussen Noord- en Zuid-Amerika. Het verst gaat het voorstel van de Chileense minister Clodomiro Almeyda: Er zou een organisatie van Latijns-Amerikaanse staten zonder de VS opgericht moeten worden. De bestaande structuur van de OAS zou dan gebruikt kunnen worden voor het onderhouden van een "dialoog" met Washington. Want de Latijnsamerikaanse leiders zijn zich, ondanks hun sterkere orientatie op andere delen van de wereld, er wel van bewust dat het handhaven van "bijzondere banden" met de VS in ieder geval op het ogenblik nog een noodzaak is.

Peru, waar een progressief militair bewind aan de macht is, heeft ingrijpende hervormingen voorgesteld en gevraagd om de instelling van een "commissie van wijze mannen" die een nieuw systeem zou moeten ontwerpen. Terwijl samenstelling en taak van de commissie nog moeten worden besproken zijn de meeste delegaties het er al over eens dat de commissie haar vergaderingen buiten Washington moet houden.

* De Griekse militaire politie heeft, dinsdag in Athene wegens kritiek op het kolonelsbewind de vroegere directeur-generaal van de staatsradio, Anastasios Peponis, en de ontslagen hoogleraar Dimitros Maronitis gearresteerd. Peponis werd vorig jaar ook al gearresteerd als bestuurslid van de inmiddels ontbonden vereniging voor de bestudering van Griekse vraagstukken. Hij werd toen enige maanden naar een eenzaam bergdorpje verbannen. Maronitis heeft in 1971 enige tijd gevangen gezeten.

Boemerang...

WASHINGTON – Een onderzoek, dat door het FBI is ingesteld naar de dader, die afluisterapparatuur aan de telefoon van een prominente ambtenaar van het ministerie van Landbouw heeft aangebracht, heeft de ambtenaar zelf als schuldige aan het licht gebracht. Charles Ray Davenport is naar aanleiding van dit onderzoek door een grand jury in staat van beschuldiging gesteld, omdat hij aan een particulier detective-kantoor 750 dollar heeft betaald om afluisterapparatuur aan te brengen in de woning, die hij vroeger in Sarlington, Virginia, deelde met zijn vrouw, van wie hij thans gescheiden leeft. Als hij schuldig wordt bevonden aan het aftappen van telefoon en "samenzwering" kan Davenport veroordeeld worden tot tien jaar gevangenisstraf en een boete van twintigduizend dollar.

Vliegtuigverliezen van Portugal in Guinee

LISSABON – De Portugese luchtmacht heeft binnen korte tijd in Guinee-Bissao drie vliegtuigen verloren, zo werd dinsdag van officiele zijde in Lissabon bekendgemaakt.

Men vermoedt dat de toestellen van de types DO-27 en T-6 door luchtdoelraketten in het bezit van de onafhankelijkheidsbeweging PAIGC, zijn getroffen.

Eind maart was al een Portugees verkenningsvliegtuig op deze manier neergeschoten. In Bissao werd toen gezegd dat de lanceerinrichting van de raketten op het grondgebied van de republiek Mali stond.

OP DE KINDERAFDELING!

van 0 t/m 8 jaar

Health tex

Sweaters
Shorts
Jurkjes en Pakjes
Lange broeken
Overalls

bij:

CASA LEON

Breedestraat 98 (Otr.)

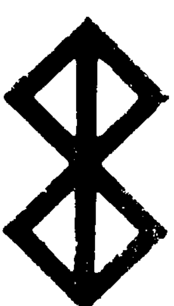
De zaak ... met de voordelige prijzen.

LICORES MADURO, INC.

maakt ... aan haar klanten bekend dat, in tegenstelling met de ... gaande geruchten dat de prijs van whisky omhoog zal ... bericht hiervan hebben ontvangen van ...

... zullen wij de prijs van Whisky Vat 69 en 100 ... niet verhogen.

Mocht er ... eventuele prijswijziging komen dan zullen wij dit ... advertentie bekendmaken.



... linnenafdeling van BROKX ... van washandje tot beddesprei, ... tot douche-gordijn.

BROKX

STRADA

CINE RIO

DONDERDAG 12 OM 8.00 N.M.
COLUMBIA PICTURES presenteert de bekende:
JOHNNY WEISMULLER in:
"VALLEY OF THE HEAD HUNTERS"
In het Engels, Spaanse tekst.
Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR.

VRIJDAG 13 OM 8.00 N.M.
ONE ARMED JUDOKA



scherpenheuvel
uitdeuken en spuiten
reclameschilderwerk
autoverhuur (voor cliëntele)
scherpenheuvel 1 tel. 38014

CAFE/RESTAURANT
Fort Nassau
voor Uw ZAKENLUNCH DINER
met DANSMUZIEK in BAR en RESTAURANT
's Maandags GESLOTEN.
Reserveringen telefoon 13450.
Manager H. Roelofsen.

Poultry Farm
Moderno
Quality eggs
in quantities
Telefoon 49458

WEST-END telefoon 25252

DONDERDAG 7 & 9 P.M.
Laatste voorstellingen van de Sex-film
"SEDUCTION OF INGA"
MARIE LILJEDAHL – LENNERT LINDBERG
Een vrouw die zich laat verleiden tot vreemde liefdesverhoudingen. In het Engels.
f. 2.– – f. 1.25 STRIKT BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG – ZATERDAG MIDNIGHT SHOW
Een met spanning geladen misdaad-drama
"THE ORGANIZATION"
SIDNEY POITIER – BARBARA McNAIR
Bedreigingen en voortdurend levensgevaar weerhielden hem niet de organisatie aan te vallen.
f. 2.– – f. 1.25 BOVEN 18 JAAR

Dankbetuiging

Langs deze weg betuigen wij onze oprechte dank voor alle blijken van medeleven ondervonden bij het plotseling heengaan van onze innig geliefde zuster, schoonzuster en tante

Rosita P. Jesurun

"Dat zij ruste in vrede".

Namens de familie
Mevr. Anita de Pool-Jesurun

WIJ KOMEN NAAR CURACAO. JET MET DE CONDOR CLUB NAAR AMERIKA....

De Condor Club, een Int. Sport- en Reisvereniging, met branches in verschillende landen, vliegt haar Leden naar elke windhoek der Aarde.
Wij vliegen op een "CHARTER BASIS".
Vanuit Los Angeles kunt U met ons naar Europa, New York, Hawaii en Mexico.
Leden in de club delen de vliegkosten die wij een "AIRSHARE" noemen. (Bijv. Curacao–Los Angeles retour $ 175.00)
Op deze basis bieden wij een programma aan "VISIT AMERICA". De Westkust van Amerika.
Disneyland, Las Vegas, Grand Canyon, San Francisco, San Diego en Mexico.
14 dagen met rental-car voor slechts $ 495.00*
* Retour jetvlucht BOEING 707 inbegrepen.
INFORMATIES: C.C. International 100, Wilshire Blvd, Sta.Monica. Calif. USA.

CINELANDIA

DONDERDAG 12 OM 7.00 & 9.00 N.M.
Een gangsterfilm, vol suspens, in KLEUREN. Zijn leven was steeds in gevaar. Met:
FREDERIK STAFFORD in:
THE MILLION DOLLAR MAN
In het Engels. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 – 1.25 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 13, ZATERDAG 14 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 15 OM 9.00 N.M. Hij werd uitgedaagd op de meest wrede manieren. In KLEUREN. En wist met zijn dapperheid te winnen. Een van de beste CHINEZEN films. SHINTARO KATSU
ZATOICHI CHALLENGE
In het Engels. KLEUREN.

VRIJDAG 13, ZATERDAG 14 OM 12.00 N.M. "MIDNIGHT SHOW"
PREMIERE van een aktievolle film, in KLEUREN. Zijn hart was sterker dan zijn wil. Met zijn zwaard in zijn hand liep hij zijn leven door. Met. WANG YU in:
THE BRAVE AND THE EVIL
In het Engels. KLEUREN.

ROXY AIRCONDITIONED

DONDERDAG 12 OM 7.00 & 9.00 N.M.
Een boeiende film, in KLEUREN. Iedereen in het huis werd dood gevonden. Was zij de moordenaar of een sex-maniak?
Me :EVELYN STEWART – GEORGE RIGAUD in:
THE KNIFE OF ICE
In het Engels. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 – 1.25 BOVEN 18 JAAR.

VRIJDAG 13, ZATERDAG 14 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 15 OM 9.00 N.M. M.G.M. presenteert PREMIERE van een interessante film, in KLEUREN. Voor het eerste de meest SEXY-meisjes in één film. Met:
DIANA KAER – ANNE GRETE – INGER SUNDH
DAGMAR'S HOT PANTS
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

DRIVE-IN CURACAO TELEFOON 35750

DONDERDAG 12 OM 7.00 & 9.00 N.M.
M.G.M. presenteert een boeiende gangsterfilm, in KLEUREN. Ze waren 4 en waren de meest perfekte bende. Met:
THALMUS RASULALA – JUDY PACE – JIM WATKINS in:
COOL BREEZE
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR.

VRIJDAG 13, ZATERDAG 14, ZONDAG 15 OM 7.00 N.M.
PREMIERE, PREMIERE, PREMIERE van een aktievolle Western in KLEUREN. Er was geen vijand die tegen hem op kon. Met zijn vlugheid en pistool overwon hij iedereen. Met:
RICHARD MELVILL – VERONICA KEROSEC – PIETRO CECCARELLI
THE PISTOL PACKING PREACHER
In het Engels. KLEUREN.
ENTREE: VOLWASSENEN Fls. 2.00 KINDEREN Fls. 1.00

VRIJDAG 13, ZATERDAG 14, ZONDAG 15 OM 9.00 N.M.
PREMIERE, PREMIERE, PREMIERE van een interessante film, in KLEUREN. Een ziekenhuis waar alles mogelijk was. Een film voor die van spanning houdt. Met:
GEORGE C. SCOTT – DIANA RIGG
THE HOSPITAL
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 13, ZATERDAG 14 OM 12.00 N.M. "MIDNIGHT SHOW"
WEGENS OVERWELDIGEND SUCCES EN OP ALGEMEEN VERZOEK.
ATTENTIE: DEZE FILM ZAL ALLEEN IN MIDNIGHT SHOWS VERTOOND WORDEN.
Een gedurfde en pikante SEX FILM, in KLEUREN. Wat sadisme is ziet U hier. De eerste werkelijke MARKIES DE SADE vertilming. Een onschuldig meisje als slachtoffer van sexuele lust.
Met: KLAUS KINSKI – ROMINA POWER in:
MARKIES DE SADE
In het Duits, met Hollandse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

Merken van standing
OLDSMOBILE
en
PONTIAC
bij ISA
Stoupelweg – Habaai

RAY-O-VAC
LIGHTING BATTERIES
antraco

Institute for Beauty
"JASMIN – UNISEX"
for treatments by beauty specialists
Please call 55100 for treatment by agreement the whole day.
We use and sell Lancôme products.
Closed on Mondays

Goed nieuws!
De lang-verwachte
Pinocchio
KINDERSCHOENEN
zijn binnen! Maten 19 tot 28
Schoenhandel Lanka
Salinja
Tegenover
Pablo Frederik

Van de meest bekende merken......
BADPAKKEN
één twee en driedelig
bij
La Aurora n.v.
Hoek Columbusstraat Prinsenstraat

Atencion – Atencion – Atencion
Nos ta draai hub di bo auto.
Nos ta pone lining di clutch nobo (tambe pa heavy-equipment)
Nos ta plak lining di brake
FREDERIK CAR CARE CENTER
Salinja – Telefon 37090

pocket photography
EL LOUVRE S.A.
Salinja
Kodak

ISA'S IPIRANGA BREAD
EXIGIELE CAMINDA BO TA CUMPRA BO PAN!

A0468549

Lam Yuen
BAR-RESTAURANT
AIR CONDITIONED
Dine Royally
PHONE 35866

DE SPELREGELS

1. Iedere week brengen wij een briefje van vijf gulden in omloop.
2. Het nummer van dit briefje van vijf gulden wordt op donderdag in de „Amigoe" bekend gemaakt.
3. Bij inlevering tot en met de daaropvolgende woensdagmiddag 4.30 uur op de advertentie-afdeling van de AMIGOE,

Consciëntiesteeg 27/29, kunt U deze week voor dit biljet een waardebon van f. 100.– verkrijgen ter besteding bij VVV Cars N.V., Sta Rosaweg 48.

4. Bij niet-inlevering wordt het bedrag van f. 100.– de volgende week met vijfentwintig gulden verhoogd tot een gelukkige zich meldt.

H.H. Zakenlieden
Bezorgen Uw bedrijfsauto's U
kopzorgen?
Bel dan
V.V.V. CARS
Telefoon: 36145

Voor alles op het gebied van betere kwaliteit DAMESKLEDING en – ARTIKELEN...
JENNY'S
Centro Comercial Antilia
elke vrijdag open tot 10 uur n.m.
's zaterdags tot 8 uur n.m.
Breedestraat Punda 31 t/o Gomezplein.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

MISS CURACAO 1973

INSCHRIJVING..

De verkiezing van Miss Curacao zal dit jaar op 30 juni a.s. gehouden worden en alle gegadigden worden verzocht zich zo spoedig mogelijk in te schrijven op het kantoor:

PLAZA PIAR (Toeristenbureau)
MAANDAG t/m VRIJDAG
tussen 5 en 6 uur

Dingt U ook mee naar de volgende titels:

Miss Bon Bini - Miss Press - Miss Simpatia - Miss fotogénica - Miss Curacao of Miss Universe

Het Comité